

ԱՐԱՄ Ա. ԿԱԹՈՂԻԿՈՍ ԸՆԴՈՒՆԵՅ
ՀԱՄԱԶԳԱՅԻՆԻ ՆՈՐԸՆՏԻՐ
ԿԵԴՐՈՆԱԿԱՆ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆԸ

Երեկ երեկոյեան, 26 Մարտ 2002ին, Արամ Ա. կաթողիկոս վեհաբանի իր գրասենյակին մէջ ընդունեց Համապատասխան Նորընտրութեան Կարգադրութիւնը իր լրիկ կազմով: Ինչպէս ծանօթ է, անցնող օրերու ընթացքին Լիբանանի մէջ տեղի ունեցաւ Համապատասխան Մշակութային Միութեան ընդհանուր ժողովը, որու աստիճանական ընտրութեան նոր Կեդրոնական Վարչութիւնը:

Հանդիպման ընթացքին, վեհապատասխանութեան քննարկելու գնահատեց Համապատասխան Մշակութային Միութեան անդամները, շեշտելով նոր պայմաններու ու կարիքներու լրիւ տակ անոր գործունէութիւնը առաւել եւս աշխուժացնելու հրապարականք, պարկ տալու համար նոր սերունդի հայակերտումի նուիրական աշխատանքին:

Տասնամեակներէ ի վեր իւրապատու գործակցութիւն գոյութիւն ունի Մեծի Տանն Կիլիկիոյ կաթողիկոսութեան եւ Համապատասխան Մշակութային Միութեան միջեւ, յատկապէս գաղութներու կեանքին մէջ, առաւել եւս ծաղկեցնելու համար հայ կեանքը իր մշակութային արժեքներով ու հարուստ ժառանգութեամբ:

Վեհապատասխանութեան քննարկելու գնահատեց Համապատասխան Մշակութային Միութեան անդամները, շեշտելով նոր պայմաններու ու կարիքներու լրիւ տակ անոր գործունէութիւնը առաւել եւս աշխուժացնելու հրապարականք, պարկ տալու համար նոր սերունդի հայակերտումի նուիրական աշխատանքին:

ԻՐԱՔ - ՔՈՒԷՅԹ ՀԱՐՅԻՆ ՆԿԱՏՄԱՍԻ
ԿԵՑՈՒԱԾՔՆԵՐ՝ ՊԷՅՐՈՒԹԷՆ

Յորդանանի արտաքին գործոց նախարար Մարուան Մուազար երէկ Հաբեշաբադի մէջ յայտնեց, որ նախանցեալ օր արաբ արտաքին գործոց նախարարներու միջեւ կողմնակից խորհրդակցութիւններ կատարուած են Քուէյթ - Իրաք «պարագային» շուրջ: Քուէյթի եւ Իրաքի արտաքին գործոց նախարարներ Մուսաբ Ասմէտ եւ Նաժի Սապրի Հուսայ-սի իրենց երկիրներու կեցած ջնքերը յստակօրէն ներկայացուցին, զբաւոյրելու երբեք չենք համարուիլ իրենց կողմէն, որ լուծուի Նահանգներու փոխ նախագահ Տիբ Զէյնիի հետ իրենց հանդիպումներուն, արաբա-

ԵԳԻՊՏՈՍԻ ԱՐՏԱՔԻՆ ԳՈՐԾՈՑ ՆԱԽԱՐԱՐԸ
ՏԵՍԱԿՅԵՑԱՒ ՆԱԽԱԳԱՇ ԼԱՇՈՒՏԻ
ԵՒ ՎԱՐՉԱՊԵՏ ԸԱՐԻՐԻ ԸՏԵ

Հանրապետութեան նախագահ զօր. էմիլ Լահուտ երէկ ընդունեց Եգիպտոսի արտաքին գործոց նախարար Ահմատ Մահէրը. հանդիպումին ներկայ գտնուեցաւ Լիբանանի մէջ Եգիպտոսի դեսպան Հաթիմ Ազիզ Սէյֆը Նասրը:

Մահէր յայտարարեց, որ նախագահ Լահուտի փոխանցած է Եգիպտոսի նախագահ Հիւսէնի Մուսարաբի ողջուններն ու մարտնչեց, որ Պէյրութի մէջ գումարուելիք արաբական վեհաժողովը կարենա՞ր քայլ մը կ'ըլլայ արարներու յոյսերու իրականացման ճամբուն վրայ: «Նախագահ Լահուտի նաեւ արտայայտեց իմ հիացումս վեհաժողովի կարգադրութիւններուն եւ լիբանանցի ժողովուրդի հիւրընկալ ոչանակնկալ մասնակցութեան համար», աւելցուց ան:

Եգիպտական դիւանագիտութեան պետը ցաւ յայտնեց, որ վեհաժողովի եզրափակիչ հաղորդագրութեան արտաքին գործոց նախարարներուն հետ զրոյցներուն ընթացքին արաբ ղեկավարներուն կողմէ վաւերացումներ տրուեցին, հետեւեալը սպրդած այդ նախագիծը ոչ մէկ պաշտօնական արժեք ունի, ըսաւ ան, դիտել տալով, որ վերջին օրերուն բազմաթիւ տեղեկութիւններ սպրդած, հրապարակուած, հերքուած եւ հաստատուած են:

Նման արարքներ չեն կրնար ձախողութեան մատնել արաբական վեհաժողովը, որ կը գումարուի արաբ ազգի դիմագրուած փոստաւար պայմաններու մէջ, եւ Պաղեստինի մէջ շատ դժուար կացութեան մը լիմաց-ասոր համար մեր թաղաքներն ու նախաձեռնումները վճարած են համարուած իրարմէր կանցնելու ազգային նպատակները, վստահեցուց Մահէրը:

Ան հաստատեց, որ Եգիպտոսի արտաքին գործոց նախարարը երէկ այցելեց նաեւ վարչապետ Ռաֆիկ Հարիրիի, ապա յայտարարեց, որ Միջին Արեւելքի մէջ խաղաղութիւնը հաստատելու համար Սէնտական Արաբիոյ գահաձառանգ իշխան Ապտալլայի նախաձեռնութիւնը լաւ առիթ մըն է:

Պաղեստինցիներուն եւ ամբողջ արաբ ազգին դէմ իսրայէլի թշնամական քաղաքականութիւնը փաստորէն ձախողած է, արաբները կ'առաջարկեն խաղաղութիւնը հաստատելու առիթ եւ պիտի տեսնենք, թէ իսրայէլ պիտի ընդառաջե՞ն՞ կամ ոչ, ըսաւ ան, ընդգրծելով, որ իսրայէլ կը կորսնցնէ բացառիկ առիթ մը եւ պէտք է գիտակցի, թէ որքան վտանգաւոր է իր այս ընթացքը:

ՊՈՒՐԾ ՀԱՄՈՒՏԻ ԳԵՐԵՁՄԱՆԱՏԱՆ ՄԵՋ
ՆՈՐ ԳԱՄԲԱՐԱՆՆԵՐՈՒ
ՎԱՐԵՒԻՈՒԹԻՒՆ

Պուրծ Համուտի Ազգ. Գերեզմանատան մէջ արդիական ոճով նոր դարակ - դամբարաններու կառուցման աշխատանքները մօտ օրէն իրենց լրումին պիտի հասնին:

Մեր ազգի զաւակները շատեր հետաքրքրութեամբ հետեւեցան մեր յայտարարութեանց եւ կոչեցին, այցելեցին Ազգ. Առաջնորդարան, եւ օգտուելով Ազգային Իշխանութեան կարծ ժամանակի համար ընձեռած առիթը, 1000 ամ. տոլար վճարելով, տեղ դարձան նոր դարակ - դամբարաններու: Այսու վերտօնին 1 յլ կ'ուղղենք մեր բարեպաշտ ժողովուրդի զաւակներուն, որ շատ սահմանափակ թիւով դարակ - դամբարաններ կը մնան (15 հատ), որոնք նոյն գիծով պիտի վաճառուին, որմէ ետք իւրաքանչիւր դարակ - դամբարան պիտի ծախուի 1500 ամ. տոլարի:

Կ'ուզենք ձեր ազնիւ ուշադրութեան յանձնել նաեւ, որ վերոյիշեալ դարակ - դամբարաններուն տանիքը սահմանափակ թիւով արդիական դամբարաններ կառուցուած են, իւրաքանչիւրը 3000 ամ. տոլար արժողութեամբ:

Իսկ Լիզպոնի ցահատակներու դամբարանի կողքին տրամադրելի են հինգ հողաշերտ - դամբարաններ, իւրաքանչիւրը 6000 ամ. տոլար արժողութեամբ:

Ընտելեալ, բոլոր այն ազգայինները, որոնք հետաքրքրուած են եւ կը փափաքին սեփական հողաշերտ կամ դարակ - դամբարան ունենալ, կրնան ներկայանալ Պուրծ Համուտի Ազգային Առաջնորդարան, ամէն օր կէսօրէ առաջ ժամը 9:00էն 1:00 եւ կամ հեռաձայնել՝ 01/258300:

ԱԶԳԱՅԻՆ ԱՆՈՒՆՈՐԴԱՐԱՆ

ՄԱՀԱԶԴ

«ԱԶԴԱԿ»ի տնօրէնութիւնը, իմբագրական կազմը եւ պաշտօնէութիւնը կը գումարեն թերթին ծանուցումներու բաժինի բազմամեայ եւ նուիրեալ պատասխանատուին:

ՅԱԿՈՒ ՍԱՐԱՖԵԱՆԻ

մահը, որ պատահեցաւ Երեքշաբթի, 26 Մարտ 2002ին:

ՄԱՀԱԶԴ

Տիկին Զապէլ Սարաֆեան
Տէր եւ տիկին Յակոբ եւ Անի Եփրեմեան
եւ զաւակունք
Տէր եւ տիկին Երուանդ եւ Սիլվա Եփրեմեան
եւ զաւակունք
Տէր եւ տիկին Բաֆֆի եւ Նորա Թաշճեան
եւ զաւակունք

Սարաֆեան ընտանիք
Մուսաֆեան ընտանիք
Զոփուրեան ընտանիք
Գալթաբեան ընտանիք
Թոքեան ընտանիք
Շարխեան ընտանիք
Յարութիւնեան ընտանիք
Կիւմիւլեան ընտանիք
Սուքիասեան ընտանիք
եւ համայն ազգականներ կը գումարեն իրենց ամուսնոյն, հօր, անեղծ, մեծ հօր եւ հարազատին՝

ՅԱԿՈՒ ՍԱՐԱՖԵԱՆԻ

(Մեծալ՝ 1936ին)

մահը, որ պատահեցաւ Երեքշաբթի, 26 Մարտ 2002, առաւօտեան ժամը 6:00ին, իր բնակարանին մէջ, յետ կարճատեւ հիւանդութեան:

Յուզարկաւորութեան արարողութիւնը պիտի կատարուի այսօր՝ Զորեքշաբթի, 27 Մարտ, կէսօրէ առաջ ժամը 11:00ին, Անթիլիասի Ս. Գրիգոր Լուսաւորիչ Մայր տաճարին մէջ, ուր կ'ենթանակուին մարմինը պիտի փոխադրուի Պուրծ Համուտի Ազգային գերեզմանատունը:

- Ներկայս ընդունիլ իբրեւ մահազոյ:
- Ցաւակցութիւնները կ'ընդունուին հանգուցեալին բնակարանը, Զալքա, Զէյնուլ բաղ, «Պետիրեան» շէնք, Բ. յարկ, Զորեքշաբթի 27, Հինգշաբթի 28 եւ Ուրբաթ 29 Մարտին:
- Կը խնդրուի փոխան ծաղկեպսակի նուիրատուներու կատարել բարեպիտակ հաստատուիլը:

ՄԱՀԱԶԴ

Տիկին Մարի Եսայեան եւ զուտոր՝ Սիլվա
Տէր եւ տիկին Եսայի Եսայեան եւ զաւակունք
Տէր եւ տիկին Փոյ Եսայեան եւ զաւակունք
Տէր եւ տիկին Յակոբ Եսայեան եւ զաւակունք
Տիար Ներսէս Եսայեան եւ զաւակունք
Տէր եւ տիկին Գասպար Վարժապետեան
եւ զաւակունք
Տէր եւ տիկին Սեդրակ Պլուտեան եւ զաւակունք
Տէր եւ տիկին Գրիգոր Պլուտեան
եւ համայն ազգականներ կը գումարեն իրենց ամուսնոյն, հօր, եղբոր, մեծ հօր, քեռայրին եւ հարազատին՝

ԺԱՆ ԵՍԱՅԵԱՆԻ

մահը, որ պատահեցաւ Երեքշաբթի, 26 Մարտ 2002, իր բնակարանին մէջ:

Յուզարկաւորութեան պաշտամունքը պիտի կատարուի էջրեքիէի Հայ Աւետարանական եկեղեցոյ մէջ, այսօր՝ Զորեքշաբթի, 27 Մարտ, կէսօրէ ետք ժամը 2:30ին, ուր կ'ենթանակուին մարմինը պիտի փոխադրուի Պուրծ Համուտի Հայ Աւետարանական գերեզմանատունը:

- Ներկայս ընդունիլ իբրեւ մահազոյ:
- Ցաւակցութիւնները կ'ընդունուին հանգուցեալին բնակարանը, Տրուսան, Սլաւ Բաղ, «Լա Ռոզ» շէնք, Հինգշաբթի 28, Ուրբաթ 29 եւ Շաբաթ 30 Մարտին:

ԿԵՆՍԱԿ
ԼԻԲԱՆԱՆ՝ ԱՄԵՆԷՆ ԱՒԵԼԻ
ՇԱՅԱԳՐԳՈՒՄԸ ԿՈՂՄԸ
(ԱՐԱՐԱԿԱՆ ՎԵՅԱԾՈՂՈՎԻՆ ԱՌԻԹՈՎ)

Արաբական վեհաժողովը պաշտօնապէս կը բացուի այսօր: Ամբողջ աշխարհին ուշադրութեան կեդրոնը դարձած է Լիբանանի մայրաքաղաքը: «Մի. Էն. Էն.», «Եւրոպիայ», «Պի. Պի. Մի.» եւ միջազգային, շրջանային թէ տեղական բազմաթիւ լրատուամիջոցներ յաճախ ուղղակի սփռումներով մեծ լուսարձակի տակ առած են տասնչորսերորդ այս վեհաժողովը, որ արաբական աշխարհը յուլող շատ մը այլ խնդիրներու կողքին, անկիւնադարձային տարողութիւն ստացած է յատկապէս գլխաւոր երեք թեմաներու գծով. պաղեստինեալիսթայեան տագնապ, Իրաք - Քուէյթ անհամաձայնութիւն եւ Իրաքի նկատմամբ ամերիկեան դիրքորոշում:

Լիբանանցին, սակայն, հարցերը բնականաբար եւ իրաւաբար կը դիտէ իր պիտիւնակէն: Ան հարց կու տայ, թէ ի վերջոյ ի՞նչ պիտի թիւի Պէյրութի մէջ գումարուող այս ժողովէն, որուն պատրաստութեան համար միայն լիբանանցի քաղաքացիս գիտէ, թէ «ինչե՞ր քաշեց»...

Բնականաբար կան թեր ու դէմ կարծիքներ: Լիբանանեան հանրային կարծիքը միշտ ալ բաց եղած է: Եւ սակայն Լիբանանի գլխաւոր յատկանշիչներէն մէկն է, վոր պիտի է պահպանել ամէն գնով:

Շատերու համաձայն՝ այս վեհաժողովը նախորդներուն նման պիտի ըլլայ պարպապէս ճառագայտութեանց բեմ մը, հետեւաբար պարզուի: Ոմանք դիտել կու տան, թէ արաբները ե՞րբ յաջողած են միակամ ըլլալ եւ արմատական որոշումներով դուրս գալ իրենց ժողովներէն, որ այսօր յաջողին, մանաւանդ որ Լիվայի քանաքարու անդամ երկիրներէն ուրիշ ղեկավարները պիտի բացակային արդէն ժողովէն:

Սակայն կայ նաեւ նկատուելի թիւ մը, որ մեծ յոյսեր կապած է այս վեհաժողովին, իսկ լիբանանեան պետութիւնը ոգի ի բոխն մխրձուած է վեհաժողովի յաջողութեան համար տարուող քուլիսային աշխատանքներէն գործընթացին մէջ, ապահովելու համար առաւելագոյն չափով փրօ լիբանանեան տեսակէտներու որդեգրում:

Մեկի լիբանանցիներու համար կը մնայ մարթի, որ երկօրեայ այս վեհաժողովը, որուն համար հսկայական գումարներ ծախսուեցան տնտեսական այսօրուան մեր դժուար պայմաններուն մէջ՝ աւարտի առաւելագոյն յաջողութեամբ:

Հուսկ լիբանանցին լրիւ բաժնետէլով հանդերձ համաարաբական մտահոգութիւնները, արդարօրէն սակայն աւելիով շահագրգռուած է ուղղակիօրէն իրեն առընչուող չորս հարցերով:

Ա.- Պաղեստինցի գաղթականներու տունդարձի որոշում, մանաւանդ որ Լիբանան ամէն գնով կը մերժէ պաղեստինցիներու բնակեցման տարբերակը: Այլ խօսքով՝ ՄԱԿի թիւ 194 որոշումի գործադրութիւն:

Բ.- Լիբանանեան բանակին եւ Գիմադրութեան անվերապահ պորակցութիւն, ոչ միայն բանի, այլեւ՝ գործով, տրուած ըլլալով որ Լիբանան ամէնէն աւելի ի՞նչ կրեց իսրայէլեան լուծիւն հետեւանքները եւ մանաւանդ ի՞նչ եղաւ արաբական աշխարհին հասարակաց թշնամին առաջին անգամ պարտութեան մատնողը:

Գ.- Բնագրաւուած Մապարէի Շրպայալի պաշտօնական ճանաչումը՝ իբրեւ լիբանանեան հողատարածք:

Դ.- Պատկանելի օժանդակութիւն՝ Լիբանանի, վերականգնելու համար տագնապահար տնտեսութիւնը, ի խնդիր առողջ գոյատեւման:

Միայն այսպիսի յանդուգն որոշումներով կարելի է դարակիկ պիտի նոր ձեւաւորող աշխարհագրաքաղաքական փաշարին մէջ ինքզինք պարտադրել:

ՀՐԱԶ ՎԱՐԺԱՊԵՏԵԱՆ

ՄՅԵՅՐ ՊԱՏՐԻԱՐԹԻՆ ԿՈՂՄԸ՝
ԼԻԲԱՆԱՆՅԻՆԵՐՈՒՆ

Լիբանանի պիտիւնակէն արաբական տեսակէտներու եւ հաստատուածներ մեղադրելու, որովհետեւ բոլորս պատասխանատու ենք, իսկ ուրիշներուն ապաւինելով ոչ ինչ կարելի է իրագործել, ըսաւ ան:

Միջոց ըսաւ, որ երկարատեւ ի վեր ուրիշներու կ'ապաւինինք, իսկ Լիբանանի այս վիճակը միայն լիբանանցիներու պատասխանատուութիւնը չէ, այլ նաեւ տնտեսութիւնը չէ, այլ նաեւ քաղաքացիական պատերազմը, որուն անոր վրայ գոյութիւն ունեցող «հովանաւորութեան» պատճառով Լիբանանի գերիշխանութիւնը եւ որոշում տալու կարողութիւնը թերի են:

ՋԵՆԵՐ ԶԵՆՆԻՉՆԵՐՈՒՆ ՎԵՐԱԴԱՐՁԻ ՀԱՐՅԸ
ԸՆԼԱՐԿԵԼՈՒ ՀԱՄԱՐ

ՔՈՖԻ ԱՆԱՆ ԱՊՐԻԼԻՆ ՊԻՏԻ ՏԵՍԱԿՑԻ ԻՐԱՔԵԱՆ ՊԱՏՈՒԻՐԱԿՈՒԹԵԱՆ ՄԸ ՀԵՏ

ՄԱԿԻ ընդհանուր քարտուղար Քոֆի Անան իրաքեան պատուիրակության մը հետ հանդիպում պիտի ունենայ Ապրիլ 18 - 19ին, վերստին քննարկելու համար գէնքի քննիչներուն վերադարձի հարցը, յայտնեց ՄԱԿի բանբեր Ֆրէտ Էքհարտ:

Անան կը յուսայ, որ իրաքցիները դրական պատասխան մը տան Ապահովության խորհուրդին պահանջին: Ապահովության խորհուրդը կը պահանջէ վերադարձը ՄԱԿի գէնքի քննիչներուն, որպէսզի քննութիւն կատարեն կարգ մը կեդրոններու մէջ, ստուգելու համար, որ Իրաք փճացուցած է հաւաքական քանդումի բոլոր գէնքերը եւ նոր ծրագիրներ չէ մշակած: Էքհարտ աւելցուց, որ Անան լաւատես է եւ կը յուսայ, որ Իրաք այս հանդիպումին պիտի ընդունայ ՄԱԿի պահանջին: Անան Մարտի սկիզբը հանդիպում ունեցաւ Իրաքի արտաքին գործոց նախարար Նաժի Սապրիի եւ այլ պատուիրակներու հետ: Հանդիպումին աւարտին Անան ըսած էր, որ իրական էր միջոցառումը: Ապրիլի հանդիպումին եւս իրաքեան պատուիրակութիւնը պիտի առաջնորդէ Սապրի:

ՄԱԿի գէնքերու քննիչները Իրաքէն հեռացան Դեկտեմբեր 1998ին: Այդ օրէն ի վեր, Սատտամ Հիւսէյն կը մերժէ անոնց վերադարձը:

Սատտամ Միացեալ Նահանգներուն հաշուոյն գործող լրտեսներ կը նկատէ քննիչները:

Մարտի հանդիպումին Սապրի քսան հարցումներ ներկայացուցած էր Անանի՝ անոնց պատասխանները պահանջելով: Իր կարգին, Անան հարցումները սեփականութիւնը կարծուց Ապահովության խորհուրդի անդամներուն, պահանջելով որ Սապրիի հետ երկրորդ հանդիպումը ունենալէ առաջ՝ պատասխաններն ու բացատրութիւնները պատրաստ ըլլան: Հարցումները կ'առնուէին ամերիկեան սպառնալիքներուն եւ քննիչներուն կարգին ամերիկացի լրտեսներու ներկայութեան: Ամերիկացի եւ բրիտանացի դեսպանները ընդվզած էին Իրաքի ներկայացուցած հարցումներուն դէմ՝ մերժելով որեւէ բացատրութիւն տալ:

●ՊԱՀՐԷՑԻՆ կը ծրագրէ Իրաքի եւ Իրանի հետ վերահաստատել կարգ մը կապեր: Ներքին գործոց փոխ նախարար շէյխ Ռաշիտ Պըն Նալիֆա ըսաւ, որ առաջին հերթին պիտի վերաբացուի ծովային ճամբան եւ նաեւրը պիտի վերսկսին աշխատանքի: Ան ըսաւ նաեւ, որ մուտքի արտօնադիրի (վիզայի) դիւրութիւններ պիտի տրուին Իրաքցի ու Իրանցի գործարարներ:

Ծար.՝ էջ 10

ՍՏԱՑԱՆՔ

●«ՍԱՆՐԱՊԱՏՈՒՍՆԵՐ»
Հեղինակ՝ ԹՈՐՈՍ ԹՈՐԱՆԵԱՆ
Տպարան ԿԻԼԻԿԻԱ
Հայկ, 2002

●«ՅՈՐԵԼԵՆԱԿԱՆ»
Հեղինակ՝ ՋԱՐԵԶ ԽՐԱՆՈՒՆԻ
Իսրանցուլ 2002

ԱՒԱԳ ՇԱՔԱԹԸ ԺՈՒՆԻԵԻ Ս. ՅԱՐՈՒԹԻՒՆ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ ՄԷՋ

Ժուճիէի Ս. Յարութիւն Եկեղեցւոյ սիրելի ժխալիճներու առ ի տեղեկութիւն՝

●ՇԻՆԳՉԱՔԹԻ, 28 ՄԱՐՏ 2002, կէսօրը ետք ժամը 3:00ին, ՈՏԵԼՈՒՄՅԻ սրբազան արարողութիւնը պիտի կատարէ եւ քարոզէ՝

ՀՈԳՇ. Տ. ԳԵՂԱՐԴ ԱՔԸ. ՔԻՒՍՊԵԿԵԱՆ

●ՈՒՐԱԹ, 29 ՄԱՐՏ 2002, կէսօրը ետք ժամը 4:00ին, Կարգ Թաղման Զրիստոսի: Պիտի գլխաւոր եւ քարոզէ՝

ՀՈԳՇ. Տ. ՓԱՆԷՆ ՎՐԴ. ՎԱՐԴԱՆԵԱՆ

●ԿԻՐԱԿԻ, 31 ՄԱՐՏ 2002, Ս. Չատիկ, Յարութիւն Տեառն Մեռյ Յիսուսի Զրիստոսի: Պիտի պատարագէ եւ աւուր պատշաճի քարոզէ՝

ՀՈԳՇ. Տ. ԳԵՂԱՐԴ ԱՔԸ. ՔԻՒՍՊԵԿԵԱՆ

Սիրով կը հրաւիրենք շրջանիս Եկեղեցւոյ ժողովուրդը՝ Տրուսի շաբաթուան բարձրախորհուրդ արարողութեանց եւ հաղորդուելու Մեծ Վարդապետին եւ Հայաստանաց Եկեղեցւոյ հայրերուն մշտաւոյ պատուերմբերով:

ԹԱՂԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴ ԺՈՒՆԻԵԻ,
ԱՆԹԻԼԻԱՍԻ, ՉԱԼԵԱՅԻ ԵՒ ԾՐԱՍԿԱՅԻՑ

ԹՈՒՐԲԻԱ

ՃԵՄ ԿԸ ԴԱՏԱՊԱՐՏԵ ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ ՄԻՈՒԹԻՒՆԸ

Թուրք կիպրացի դեկավար Ռաուֆ Տենքթաշերէ կայտնած է, թէ Մոնթենեկրոյի եւ Սերպիոյ միջեւ նոր միութեան մը գծով Եւրոպական Միութեան գորակցութիւնը վաշտիղ վերջերս գոյացած համաձայնութիւնը կրնայ «մոտել» մը դառնալ կիպրոսի համար:

Մոնթենեկրոյի եւ Սերպիոյ դեկավարները այս ամսուան սկիզբը որոշած են թոյլ կապերով պետութիւնը վերակենդանացնել եւ զայն Սերպիա եւ Մոնթենեկրո կոչել: Երեք տարի ետք որեւէ կողմ կրնայ քաշուել միութենէն:

Ե. Միութեան արտաքին քաղաքականութեան պատասխանատու Նալիֆա Նալիֆա Մոյանա հետապնդած էր հարցը, որպէսզի երկու կողմերը համաձայնութիւն գոյացնեն, այն մտավախութեամբ, որ Մոնթենեկրոյի դեկավարներուն անկախութեան գծով ծրագիրները Պալքանեան այլ շրջանի մը մէջ նոր տագնապի դուռ կրնան բանալ:

Տենքթաշ եւ կիպրոսի նախագահ Կլաֆօրոս Քլեբիտէս Յունուարին սկսած են բանակցութեանց նոր ռաունտի մը՝ ՄԱԿի գորակցութեամբ:

ՃԵՄ Ե. ՄԻՈՒԹԻՒՆԸ ԿԸ ԴԱՏԱՊԱՐՏԵ

Միւս կողմէ, Թուրքիոյ արտաքին գործոց նախարար Իսմայիլ Ճէմ Երկուշաբթի օր Ե. Միութիւնը քննադատած է, կիպրոսի գծով անոր կեցած քիչ պատճառով, յայտնելով, թէ անիկա կղզիին վերամիացման ճիգերը կը խոչընդոտէ անարդարօրէն յոյն կիպրացիներուն ի նպաստ կողմնորոշուելով:

Կիպրոս կը փորձէ տասնամեակներու բաժանման իր հարցը լուծել, որպէսզի 2004ին Ե. Միութեան իրեն բաժնուած երկիր անդամակցելու պարտադրուած չըլլայ:

Ե. Միութիւնը կը բանակցի միայն միջազգային ճանաչում ունեցող յոյն կիպրական կառավարութեան հետ:

Եւրոպա - Թուրքիա Հիմնարկին կողմէ Պրիւքսէլի մէջ կազմակերպուած Ե. Միութեան պաշտօնատարներու եւ գործարարներու մէկ ժողովին ընթացքին, Ճէմ յայտնած է. «Վստահ չեմ, թէ Ե. Միութիւնը իր կարելին կ'ընէ կիպրոսի մէջ խաղաղութեան գործընթացին գորակցի կանգնելու համար»:

Ան դիտել տուած է, թէ Ե. Միութեան շրջանակներուն մէջ կը լսուին այն-

ԿՈՒՉՈՒՒՆ

●Ոսկերչատան մը համար գիրքն քար գամողներ: Հեռ. 03-768282:

ԿԸ ՆՈՒԻՐԵՆ

●Ժանք Մարտիրոսեանի մահուան առիթով, տըր եւ տիկին Կարո Զաքեճեան 50,000 լ. Քիլիսի Հայրենակցական Միութեան Չքաւոր Սաներու Ֆոնտին:

պիսի արտայայտութիւններ, որոնք կը քաջալերեն յոյն կիպրացիները աւելի անհանդուրժող ըլլալու, յայտնելով, թէ «ինչ որ ընէք, ձեր անդամակցութեան հաւանականութեան պիտի չազդէ»:

Ե. Միութիւնը յայտնած է, թէ կիպրոսը իրեն բաժնուած կղզի պիտի ընդունի եթէ երկու համայնքներուն միջեւ համաձայնութիւն չգոյանայ:

«Եթէ երկու կողմերէն ընդունելի լուծում մը չգոյանայ, ապա բոլորս դժուարութիւններ պիտի դիմագրաւենք. Յունաստան, յոյն կիպրացիք, Թուրք կիպրացիք, անշուշտ նաեւ Թուրքիա եւ

Ե. Միութիւնը», ըսած է Ճէմ:

Ճէմ աւելի ուշ տեսակցութիւն մը ունեցած է Ե. Միութեան ընդարձակման հարցերու պատասխանատու Կունթըր Վերհէօլընի հետ, որ աւելի յուսատու խօսքերով արտայայտուած է կիպրոսի գծով համաձայնութեան մը մասին:

Ան թղթակցներու յայտնած է, թէ կիպրոսի մէջ կացութիւնը յուսատու է: «Համաձայնեցանք, որ լաւագոյն պիտի ըլլայ եթէ մինչեւ Յունիսի վերջ համաձայնութիւն մը ապահովենք», աւելցուցած է ան: Կիպրոսի երկու համայնքները կը յուսան մինչեւ Յունիս յառաջդի-

մութիւն գոյացնել, նկատելով, որ Թուրք կիպրացի դեկավար Ռաուֆ Տենքթաշ այս տարի սրտի վիրարուժում թեան պիտի ենթարկուի, իսկ Ե. Միութեան կիպրոսի հետ անդամակցութեան բանակցութիւնները պիտի աւարտին Դեկտեմբերին:

Ճէմ կիպրոսի հարցը Թուրքիոյ եւ Ե. Միութ-

թեան միջեւ յարաբերութեանց համար «փորձարկում մը» նկատած է, ակնարկելով այն կարելիութեան, որ Ե. Միութիւնը կրնայ կղզիին համար լուծում մը դիւրացնել, Անրոսի հետ անդամակցութեան բանակցութիւնները պիտի աւարտին Դեկտեմբերին:

Ճէմ կիպրոսի հարցը Թուրքիոյ եւ Ե. Միութ-

(ՌՈՅԹԸՐԸ)

ԹՈՒՆՈՒՉ

ՀԱՅԱԴՈՒԼԻ ԴԻՄԱՇ ԲԱՆՏԱՐԿԵԱԼ ՄԸ ՄԱՀԱՑԱԻ

ԹՈՒՆՈՒՉ, 26 ՌՈՅԹԸՐԸ.— Թունուզցի բանտարկեալ մը, որ իսլամական արգիլեալ կուսակցութեան մը անդամ էր, մահացաւ բանտին մէջ իր ստացած անմարդկային վերաբերմունքին դէմ չորս ամսուան հացադուլէ ետք, յայտնեցին մարդկային իրաւանց պաշտպան խմբակներ, Երեքշաբթի օր:

Ապտիլուհէպ Պուսաթ Թունուզցի առաջին բանտարկեալն է, որ կը մահանայ հացադուլի պատճառով: Վերջերս բանտարկեալներ հացադուլի կը դիմեն՝ բանտերուն կացութիւնը բարելաւելու պահանջով:

Պուսաթ բազմաթիւ անգամներ խնդրած է, որ պէսզի զինք տեղափոխեն այլ սենեակ մը, սակայն միշտ ալ մերժուած է անոր պահանջը:

Թունուզի կառավարութիւնը կը հաւատայ, որ իսլամութիւնը երկրին ազգային կրօնքն է եւ պէտք է հեռու մնայ քաղաքականութենէն: Հետեւաբար իսլամ բանտարկեալներ այդ պատճառով կը նկատուին ոճրագործներ եւ ոչ՝ քաղաքական բանտարկեալներ:

ՍՈՒՐԲ ԽԱՉ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ ԺՈՂՈՎՐԴԱՊԵՏՈՒԹԻՒՆ ՉԱԼՔԱ

ԱՒԱԳ ՇԻՆԳՉԱՔԹԻ

Ս. պատարագ պիտի մատուցանէ՝ Ոսնլուայի արարողութիւնը պիտի կատարէ՝ եւ աւուր պատշաճի պիտի քարոզէ՝

Ամենապատիւ Գ. Գերեքանիկ Տըր ՆԵՐՍԷՍ ՊԵՏՐՈՍ ԺԹ.

Կաթողիկոս Պատրիարք Կաթողիկէ Հայոց

Հինգշաբթի, 28 Մարտ 2002, ժամը 17:00ին: Ծրջանի բոլոր հաւատացեալները հրաւիրուած են մասնակցելու սոյն հոգեպարար արարողութեան:

Ս. ՓՐԿԻՉ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ ԺՈՂՈՎՐԴԱՊԵՏՈՒԹԻՒՆ

Ս. Փրկիչ Եկեղեցւոյ ժողովրդապետութիւնը սիրով կը հրաւիրէ հաւատացեալ ժողովուրդը՝ մասնակցելու

●28 ՄԱՐՏ 2002ԻՆ՝ ԱՒԱԳ ՀԻՆԳՉԱՔԹԻ ժամը 16:00ին՝ Ոսնլուայի արարողութիւնը Համապատարագ հանդիսութեամբ՝

ԱՐԳԻ. Տ. ՅՈՎԿԱՆԵՍ ԵՊՍ. ԹԵՅՐՈՒՉԵԱՆԻ

Ժամը 20:00ին՝ Խաւարման գիշեր եւ ըմբերցում չարչարանքի Ս. Աւետարաններուն

Նախագահութեամբ՝ ԱՐԳԻ. Տ. ՅՈՎԿԱՆԵՍ ԵՊՍ. ԹԵՅՐՈՒՉԵԱՆԻ

●29 ՄԱՐՏ 2002ԻՆ՝ ԱՒԱԳ ՈՒՐԱԹ ժամը 17:00ին՝ Երեկոյեան ժամերգութիւնը - Չարչարանք Զարոգ - Թափօր Թաղման Տեառն Մերոյ Յիսուսի Զրիստոսի

Հանդիսապետութեամբ՝ ԱՄԵՆԱՊԵՏՈՒՆ ԵՒ ԳԵՐԵՉԱՆԵԿ ՏԵՐ ՆԵՐՍԷՍ ՊԵՏՐՈՍ ԺԹ. ԿԱԹՈՂԻԿՈՍ - ՊԱՏՐԻԱՐՔԻ ՏԱՆՆ ԿԻԼԻԿԻՈՅ Կ. Հ.

Ս. Փրկիչ Եկեղեցւոյ ժողովրդապետութիւնը

ԳՈՐԾԱԾԵՑԷՔ FUEL CARDԸ ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ ԾՐԱԳԻՐՆԵՐՈՒ ՅԱԶՈՂՈՒԹԵԱՆ ՀԱՄԱՐ

Յաւելեալ մանրամասնութեանց համար հեռաձայնել՝ 01-242556 թիւին:



ԲԱԳԻՆ

(ԹԻՒ 4, ԱՇՈՒՆ, 2001)



Գրասէր ընթերցողին հետաքրքրութեան արժանացած «Բագին» ամսագիրը Աշուհ 2001, թիւ 4ը լոյս տեսած է ու կարելի է գտնել Համազգայինի գրասենտրոնները եւ այլ գրատուններու մօտ: Կը բովանդակէ գրական երկեր, ուսումնասիրութիւններ, մշակութային կեանքէն տեղեկութիւններ:

«Բագին»ի այս համարը կը բացուի Արմանտի բանաստեղծութիւններով: «Ասք լուսնեան», «Ասք վառարանի եւ սիրոյ», «Դու աղբիւր հայի» եւ «Ոսկի խաչաձի»:

Շահանդուխտէն տպուած է «Գեղեցիկը» խորագրուած պատմուածքը:

Մագո Արեան ստորագրած է «Բարի գիշեր» նորարարական բնոյթով բանաստեղծութիւն մը սիրոյ գագուտներով բարախուն: Կարելի է նկատել զայն արձակ բանաստեղծութիւն մը՝ դասակարգ արձակագր բերող:

Այս համարով կը շարունակուի Հայրենի արձակագիր եւ թատերագիր Պերճ Զէյթունցեանի «Ոտը Վիրայ» թատերակը: Նիւթը Հայաստանի մէջ քրիստոնէութեան պետական կրօն հռչակման 1700ամեակն է:

Յաջորդ էջին վրայ կը կարդանք Եղ. Պոյաճեանի «Նոր Մուսա Լեռ» քերթուածը, ուր բանաստեղծը կ'ուրուագծէ յստակ պատկերացումով Մուսա Լեռէն դէպի Այնճար գաղթը:

Պօղոս Մնայեան նոյն թեմայով պատմուածքի մը մէջ ներկայացուցած է ձեռքի Մուսայն Այնճար տեղահանուած ժողովուրդի մը տառապանքը եւ նոր վայրին ընտելանալու ցաւոտ առօրեան: «Գայլերը...» խորագրուած «Բագին»ի խմբագրապետին այս երկը իրապատ ու անմիջական ներգործութեամբ կը համակէ ընթերցողը: Հեղինակը այս ձեռքով կը ձայնակցի Եղ. Պոյաճեանի պարունակներուն: Անոնք երկուքով իրենց այդ ճակատագիրին մասնակից համաքաղաքացիներ, հարազատ գոյներով վրձնած են ժողովուրդի մը ողբիսկանները:

«Բագին» կը շարունակէ ընթերցողին ծանօթացնել պոլսահայ գրականութեան ժամանակակից բանաստեղծները՝ իրենց ուրոյն դպրոցին իրենց հաւատարիմ քերթողները: Զ. Նրախունի, Զահրատ, Վ. Շիկահեր, Ի. Սարը Ասլան, Օ. Տրչըճեան, Ն. Մանաւեան եւ ուրիշներ ներկայացուած են իրենց տեղեկագործութիւններով:

Իրաւամբ հետաքրքրելու զարգէ պոլսահայ արդի բանաստեղծութեան հետեւող խումբին տեղեկագործական աշխարհը: Այս բանաստեղծները իրարու կը նմանին (կարծէ՛ք) ոճով, գրելաձեւի ուղղութեամբ, տարբերակներու հնչեղութեամբ գանազանուող: Իրենք ընթերցողը ունեցած ենք այն տպավորութիւնը, թէ պոլսահայ արդիները չեն հաղորդուած Հայաստանի եւ Սփիւռքի գրականութեան, կամ՝ շատ քիչ տեղեկութիւն ունեցած են այս գոյգ աշխարհները:

Րու մէջ իրագործուած գրական շարժումներէն, անոնք ըլլան դասական թէ՛ նորարար թեքում:

Բանաստեղծ Պեպօ Միմոնեան կարեւոր ուսումնասիրութեամբ մը կը յստակացնէ այս երեւոյթը: «Բագին»ի նախորդ թիւով կարդացինք իր աշխատասիրութիւնը, արժեւորումները՝ յիշեալ գրականութեան առնչուած: Ան իրարմէ կը տարբերէ իւրաքանչիւր բանաստեղծի յատկանիշները, ոճային թէ կեանքի փիլիսոփայութեան ոլորտներուն մէջ ինքնուրոյն գպրոց մը գարգացուցած Զ. Նրախունին, Զահրատը, Իգնատի Սարրասլանը, Վարդ Շիկահերը, Օննիկ Տրչըճեանը, Անտան Էօզէրը, Նորէն Մանաւեանը:

«Պոլսահայ բանաստեղծութեան նոր դպրոցը» վերնագրուած Պեպօ Միմոնեանի բժանդրութիւնն գնահատուած գրատական այս սերտորոշութիւնը պատշաճ եւ արդար առիթ մը եղաւ ճանչնալու 20րդ դարու կէսերէն ետք ծագած պոլսահայ գրական մշակոյթը եւ անոր նուիրեալ սպասարկուները:

Հաճոյքով կարդացինք Հայրենական գրականութեան ու բանասիրութեան նորնծաներէն կարինէ Առաքելեանի ինքնատիպ մէկ ուսումնասիրական - վերլուծական երկը՝ նուիրուած Միսաք Մեծարեանի քերթողական արուեստին, եւ՝ անոր մէջէն վեր առնուած «գոյներուն» իմաստին:

Երիտասարդ այս գրող բանասէրը թափանցած է վաղամեծիկ արեւմտահայ բանաստեղծ Միսաք Մեծարեանի աշխարհին մէջ ու մէկիկ մէկիկ պարզաբան «Գոյների Մեծարեանցեան խորհրդը», աղղկան մը գագացական քննու իմացութեամբ թափառու քննարկումով: Ընթերցողին կը թողնուէր ըմբոստեղծութեամբ գոյներու լեզուին:

«Հայկական պաշտամունքային ճարտարապետութեան» ուսումնասիրական երկը ներկայացուցած է քանդակագործ Վարդեման Մարտիրեան: Այս թիւով վեր կը գտնէ արուեստագէտին կատարած մանրակրկիտ ներկայացումը ոչ միայն ներկայի եւ պատմական Հայաստանի, այլեւ կիլիկիոյ եւ Սփիւռքի տարածքին կառուցուած հայկական վանքերու, տաճարների, դպրատուններու մասին կու տայ մասնագիտական ծանօթութիւններ:

«Թիւրիմացութեամբ եւ մասամբ նորին...» բաժնով «Բագին»ի խմբագիր Պ. Մնայեան կը շարունակէ լոյսին բերել Յակոբ Օշականի «Հաճի Ապտուլլահ» վէպին երեւանեան տպարարութեան մասին իր գիտողութիւնները՝ հատորին հանդէպ եղած անփոյթ եւ անխամ վերաբերումը պիտարակելով: Այս բաժնը վերջին է «Բագին»ի նախորդ երեք թիւերուն մէջ ներկայացուած միեւնոյն հարցին մասին արձանագրուած

մատնանշումներուն: Խմբագիրը ցաւ կը յայտնէ նաեւ, որ գրագէտ քննադատ Մարկ Նշանեանի նման անձնաւորութիւն մը գրած է գիրքին նախարանը եւ՝ զայն ղրուատած: «Փրօֆ. Մարկ Նշանեան չէ կարգացած երեւանեան «Հաճի Ապտուլլահ»ը եւ սկզբունքային հէնքի մը վրայ խմբագրած է անոր նուիրած իր նախարանը», կը գրէ խմբագիրը:

Ս. Կիրակոսեան արձագանգած է «Վահրամ Փափագեան» թատերախումբի 2001ին ներկայացուած «մենակութեան վերջին կանգառը» թատերախաղին բեմադրութեան՝ հայրենի բեմադրիչ Երուսեակ Լազարեանի բեմադրութեամբ (Յ. Տէր Միլքոնեան թատերասարահին մէջ):

Ամսագիրին այս համարին 15 էջերը տրամադրուած են նշմարներու, գրական, հրատարակչական հարցերուն առնչուած առանձին մատնանշումներով: Ան մատը կը դնէ մասնաւորաբար հրատարակչական նախաձեռնութիւններու պարագային եղած աններելի անփութութեանց վրայ, որոնք կը պղտորեն գիրքի մը «արժանապատուութիւնը»: Իրեն օրինակ ան տուած է երկու պարագայ. Երեւանի մէջ տպուած Հայկ Նագազեանի «Աշնանային բերքահաւքը», որուն նախարանը գրած է հայրենի ծանօթ բանասէր, հայագէտ Գառնիկ Անանեան, որ կը մեղադրուի բազմաթիւ սխալներով, աններելի շեղումներով գիրքի մը մասին այնքան համակարգը շուրջում ըլլալուն համար: Երկրորդ պարագան Սարգիս Վահագնի լոյս ընծայած «Տագնապը» գիրքն է (լոյս տեսաւ Լուս Անճեղը): Յիշեալ երկու գիրքերուն մէջ կը վիտան ուղղաբարական, բերականական, լեզուական ապշեցնող սխալներ խոնարանի վերածելով տպագրուած երկերը: Շեշտը կը դրուի նաեւ արեւելահայ եւ արեւմտահայ լեզուական շփոթներու վրայ՝ զարմացնելով ընթերցողը: Այսքան անփոյթ կեցուածք հրատարակչներու, խմբագիրներու եւ գրողներու, ներքին չէ, կ'ըսէ նշմարներուն հեղինակը:

«Բագին» Աշուհ 2001 թիւը կը փակուի Մշակութային Լուրերու այլազան տեղեկութիւններով:

Ս. Պ. **ԾԱԽՈՒ ԽԱՆՈՒԹ**
• Անթիլիս, «Սիմֆոնի» շէք, 60 քառ. մեթր տարածութեամբ, օժտուած քրիֆադ 60 ամփոք լեկտրականութեամբ: Գին՝ 24,000 \$: Հեռ. 03-310203:

ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ ԱՃ

Յունուար-ֆետրուար ամիսներուն Հայաստանի մէջ ստեղծուած համախառն ներքին արդիւնքին ծաւալը, ընթացիկ զինքերով, կազմած է 100 միլիարդ 429,9 միլիոն դրամ, աճի կշիռը կազմած է 105,5 առ հարիւր: Բաղդատարար Յունուարին՝ ֆետրուար ամսուան համախառն ներքին արդիւնքի արտադրութեան աճի կշիռը կազմած է 123,3 առ հարիւր:

Միւս կողմէ, նոյն ժամանակաշրջանին Հայաստանի արտաքին առեւտուրի շրջանառութեան ծաւալը կազմած է 205,9 միլիոն տոլար, իսկ աճի կշիռը՝ 129,8 առ հարիւր: Հայաստանի ազգային վիճակագրական ծառայութեան տուեալներով, հայկական արտադրութեան արտահանման ծաւալը, առանց անուղղակի հարկերու, կազմած է 73,3 միլիոն տոլար, ներածուած է 132,6 միլիոն տոլարի արտադրանք:

ԿԱՐՃ ԼՈՒՐԵՐ

• 21 ՄԱՐՏին լոյս տեսած է «Օր» նոր օրաթերթի առաջին թիւը, ութ էջի ծաւալով եւ 2000 տպաքանակով: Թերթին գինն է 55 դրամ (0,1 տոլար): Հիմնադիր խմբագրական կազմին մէջ ընդգրկուած են արհեստավարժ լրագրողներ, որոնց հիմնական նպատակն է հանրութիւնը իրագեկ դարձնել Հայաստանի հեռու անկիւններու մէջ կատարուող իրադարձութիւններուն:

• ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ Ազգային Ժողովը 20 Մարտին 90 կողմ, 1 դէմ եւ 1 ձեռնպահ ձայներով վաւերացուց «Մարդու իրաւունքներու եւ հիմնարար ազատութիւններու պաշտպանութեան վասին» եւրոպական հռչակագիրը եւ անոր կցուած առաջին, չորրորդ եւ յոթերորդ արձանագրութիւնները: Վաւերացուցեալ նաեւ Ռուսիոյ հետ մինչեւ 2010 թուական տնտեսական գործակցութեան վերաբերեալ համաձայնագիրը:

ԳԻՒԱՏՆՏԵՍՈՒԹԻՒՆԸ ԸԱՅԱՍՏԱՆԻ ՄԷՋ ՄԻԱՑԵԱԼ ՆԱՀԱՆԳՆԵՐՈՒ ՕԺԱՆԴԱԿՈՒԹԵԱՄԲ ԻՐԱԿԱՆԱՑՈՒՈՂ ԾՐԱԳԻՐՆԵՐ

Հայկական Գիւղատնտեսական ակադեմիային կողմէ 2001ին իրագործուած հինգ ծրագիրները (չաքարային եզրագծեր, գետնախնձորի բարձրորակ սերմնացոճի, լոյկի բարձր բերքատու տեսակներու արտադրութեան, խորքային հորերու եւ վնասատուներու դէմ պայքարի) բարձր արդիւնքներ արձանագրած են: Եթէ մարգերու տարբեր համայնքներէն այդ ծրագիրներուն մէջ ընդգրկուած 40 գիւղական տնտեսութիւնները բաւարար եկամուտ ապահոված են: Իսկ Միացեալ Նահանգներու գիւղատնտեսութեան նախարարութեան մարքեթինկի անկախ գնահատականներով հովանաւորութեամբ կառուցուած կամ վերանորոգուած են 48 խորքային հորեր, որոնցմէ 3ը արդէն կը գործեն: Իրեն արդիւնք՝ 320 հեկտար տարածութիւն մնայուն կերպով ապահովուած է ոռոգման ջրով:

Միւս կողմէ, ըստ Հայաստանի ազգային վիճակագրական ծառայութեան, Յունուարին գիւղատնտեսական համախառն արտադրանքը կազմած է 11,1 միլիարդ դրամ, որ նախորդ տարուան նոյն ամսուան ցուցանիշը կը գերազանցէ 5,8 առ հարիւրով:

ՈՌՈԳԵԼԻ ՀՈՂԵՐՈՒ ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ՎԻՃԱԿԻ ՈՒՍՈՒՄՆԱՍԻՐՈՒԹԻՒՆ

Արարատի, Արմաւիրի եւ Արագածոտնի մարզերու ոռոգելի հողերը այս տարուան ոռոգման ծրագիրին մէջ ընդգրկելու պատճառները ուսումնասիրելու եւ համապատասխան առաջարկներ ներկայացնելու նպատակով ստեղծուած են մասնագիտական երեք խումբեր կազմուած գիւղատնտեսութեան նախարարութեան, Հայաստանի կառավարութեան առնթր ջրային տնտեսութեան պետական կոմիտէի եւ անշարժ գոյքի պետական կոմիտէի ներկայացուցիչներէն:

Ըստ Հայաստանի գիւղատնտեսութեան նախարարութեան պատասխանատուներէն Ռազմիկ Գրիգորեանի, ուսումնասիրութիւններու արդիւնքներուն հիման վրայ ներկայացուած առաջարկները պիտի ներկայացուին նախարարութեան ջրային տնտեսութեան պետական կոմիտէին եւ անշարժ գոյքի պետական կոմիտէին:

Ս. ՆՃԱՆ ՄԱՅՐ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ ԱՒԱԳ ԶԱԲԹՈՒԱՆ ԺԱՄԱՆԱԿԱՅՈՅՅԸ
Աւագ Կիզաքի
28 Մարտ 2002
• Կարգ ճաշու, Ս. պատարագ՝ ժամը 10:00
• Կարգ Ոսնջուայի, երեկոյան ժամը 4:00
• Կարգ Խաւարման, Լացի գիշեր՝ ժամը 7:30
Աւագ Ուրբաթ
29 Մարտ 2002
• Կարգ Թաղման, երեկոյան ժամը 4:00
Աւագ Զարաթ
30 Մարտ 2002
• Ծրագալոյց, երեկոյան ժամը 4:00
Ս. ՆՃԱՆ ՄԱՅՐ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ ԹԱՄԱՆԱՍԻՐՈՒՄ

«ԱԶԳԱԿ»Ի ՀԵՌԱԶՄԱՅՆԻ ԹԻՒՒԵՐԸ
«ԱԶԳԱԿ»ի հետ կապուելու համար հեռաձայնել հետեւեալ թիւերուն. -258526, 260115 եւ 241274:

ՔՈՉԱՐԵԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳԻՐՈՎ ՄԸ ՍԱՀՄԱՆԵՑ ԿԱՌԱՎԱՐՈՒԹԵԱՆ ԿԱՌՈՅՅԸ

Հայաստանի նախագահ Ռոպէրթ Քոչարեան 16 Մարտին հրամանագիր մը ստորագրեց Հայաստանի կառավարութեան կառույցը սահմանելով:

Սահմանուած է Հայաստանի կառավարութեան հետեւեալ կարգը. Ազգային անվտանգութեան նախարարութիւն, առողջապահութեան նախարարութիւն, առեւտուրի եւ տնտեսական զարգացման նախարարութիւն, արդարադատութեան նախարարութիւն, արտաքին գործոց նախարարութիւն, բնապահպանութեան նախարարութիւն, գիւղատնտեսութեան նախարարութիւն, ուժանիւթի նախարարութիւն, մշակոյթի, երիտասարդութեան հարցերու եւ մարմնակրթութեան նախարարութիւն, ներքին գործոց նախարարութիւն, պաշտպանութեան նախարարութիւն, պետական գոյքի կառավարման նախարարութիւն, ընկերային ապահովութեան նախարարութիւն, փոխադրամիջոցներու եւ կապի նախարարութիւն, քաղաքաշինութեան նախարարութիւն, ելեմուտքի եւ տնտեսական նախարարութիւն, տարածքային կառավարման եւ ենթակառուցներու գործունէութիւնը համակարգող նախարար եւ կառավարութեան աշխատակազմի ղեկավար-նախարար:

Հրամանագիրը կը նշէ նաեւ, որ մինչեւ պետական կառավարման համակարգի բարեփոխումներու գործընթացին աւարտը, պիտի գործեն կառավարութեան առնթր պետական կառավարման հետեւեալ մարմինները. Անշարժ գոյքի տեղեկութիւններու կոմիտէ, միջուկային ուժանիւթի օգտագործման եւ շողարձակման անվտանգութեան պետական հսկողութեան վարչութիւն, արտակարգ իրավիճակներու վարչութիւն, մաքսային պետական կոմիտէ, տեղափոխութեան եւ գաղթականներու վարչութիւն, պետական առողջապահական գործակալութիւն, պետական գնումներու գործակալութիւն, ջրային տնտեսութեան պետական կոմիտէ, երկրաշարժային պաշտպանութեան ազգային ծառայութիւն, չափանշման, չափադիտութեան եւ հաւաստագրման վարչութիւն, քաղաքացիական օդանաւորութեան գլխաւոր վարչութիւն:

ՆԱԽԱԳԱՀԱԿԱՆ ՀՐԱՄԱՆԱԳԻՐՆԵՐ

Հայաստանի նախագահ Ռոպէրթ Քոչարեան 19 Մարտին հրամանագիր մը ստորագրած է Պարոյր Հայրիկեանը Հայաստանի նախագահին առնթր մարդկային իրաւանց հարցերու յանձնախումբի նախագահի պարտականութիւններէն ազատ կացուցելու մասին:

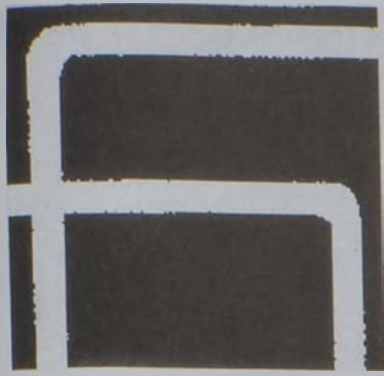
Միւս կողմէ, նախագահ Քոչարեան 20 Մարտին այլ հրամանագիր մը ստորագրած է Կարէն Ճշմարտեանը Հայաստանի առեւտուրի եւ տնտեսական զարգացման նախարար նշանակելու մասին՝ զայն ազատ կացուցելով Հայաստանի արդիւնաբերութեան եւ առեւտուրի նախարարի պաշտօնէն:

ONE SECOND IS ENOUGH...
Արագը կը ՊԱՏԱՆԻ ԵՐԿԱՅՈՒԿԱՆԻ ՄԸ ՄԷՋ...

...BUT WE USE THEM ALL.
...ԻՍԿ ՄԵՆԵ ՆԵՐԿԱՅ ԵՆԵ ԱՄԵՆ ԵՐԿԱՅՈՒԿԱՆ.
ԱՏՏԻԼ AFHIL
Աֆիլի ԷՆԸ, Բ. Յարկ, 3եւ. Ե. Յարկ. (01) 262231-242556-242557
Կառ. AFED, 2ème étage, Tél. and Fax: (01) 262231-242556-242557

Կ'ՈՒԶՈՒՒՆ
ՊԵՅՐՈՒԹԻ ԵՒ ԼԵՌՆԱԼԻԲԱՆԱՆԻ ՇՐՋԱՆՆԵՐՈՒՆ ՀԱՄԱՐ
ԳՈՐԾԻ ԲԱՅԱՌԻԿ ԱՌԻԹ
Լիաժամ կամ մասնակի ժամեր, անսակաւ եկամուտ 800\$, մաւ Լիբանանէն դուրս աշխատելու առիթ:
Ինքնաշարժ ունենալը պայման, 25 տարեկանէն մինչեւ 50 տարեկան:
Մանրամասնութեան համար դիմել հեռ. 01-878888 թիւին

ՀԱՄԱԶԳԱՅԻՆ ՀԱՅ ԿՐԹԱԿԱՆ ԵՒ ՄՇԱԿՈՒԹԱՅԻՆ ՄԻՈՒԹԵԱՆ 74 ԱՄԵԱՅ ԳՈՐԾՈՒՆԵՈՒԹԻՒՆԸ



Համազգային Հայ Կրթական և Մշակութային Միությունը, իր գործունեության 74 տարին նվիրված համազգային շաբաթը պահպանելու համար հանդիսացած է օտար մշակութային դժվար պայմաններում ապրող հայերի համար հարգելի և հարգարժանի ժամանակահատված, որի ընթացքում հայերը կարողանան ամրապնդել իրենց կրթական և մշակութային արժեքները, ինչպես նաև հարգել իրենց հայրենիքի և հայրենասիրության ժառանգությունը:

ՄԱՐՏԵՅԻ ՀԱՄԱԶԳԱՅԻՆ ԴՆԵՍԱՐԱՆԸ՝ ԵՒՐՈՊԱՅԻ ՏԱՐԱԾՔԻՆ ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՄԻԱԿ ԱՄԲՈՂՋԱԿԱՆ ԿՐԹԱԿԱՆ ՀԱՄԱԿԱՐԳԸ

Մարտի Համազգային ձմեռային հիմնում է մանկապարտեզի մեկ դասարանով (4 աշակերտ) Սեպտեմբեր 1980ին՝ Հ. Յ. Գալստյանի անունով: Տարուէ տարի աւելի բարձր դասարաններ բացվելով, 1994ին դպրոցը դարձավ կրթական ամբողջական համակարգ եւ ունեցավ իր առաջին աւարտական դասարանը՝ Պետական պարալիմպիկ 100 տոկոսով յաջողութեամբ:

Ներկայիս, դպրոցը ամբողջ եւրոպայի տարածքին հայկական միակ ամբողջական կրթական համակարգը ըլլալով, կը հաշուէ 244 աշակերտ: Աւարտական դասարաններու Պետական պարալիմպիկ յաջողութիւնը 75էն 100 տոկոսի կը հասնի:

Մարտի ձմեռային վարչական խորհուրդի առեւտրային Սարան Գիլիցեան կը բացատրէ, թէ 2000-2001 տարեշրջանին դպրոցը ունեցած է 252 աշակերտներ, սակայն տեղի չգոյութեան պատճառով այս տարի վարչական խորհուրդը ստիպուած նուազ թիւով աշակերտներ ընդունած է: «Կուգեմ ըսել, որ մեր քով ծնողները պատրաստ են իրենց զաւակները դպրոցին յանձնել, բայց մենք տեղի չունինք գանձել ընդունելու», կը շեշտէ Ս. Գիլիցեանը:

Տեղի չգոյութիւնը եւ նեղ ու խոնավ դասարանները ստեղծած են նոր եւ ընդարձակ կառոյցի մը շինութեան անհրաժեշտութիւնը: Արդարեւ, ձմեռային վարչական խորհուրդը արդէն այդ գծով գործի լծուած է, եւ դպրոցի շինութեան գործադիր մարմինն է հետ դրած է նոր համալիրի մը նախագիծը: Մարտի քաղաքապետարանը այս ծրագիրին իրագործման համար յարմար գիւղով 7400 քառակուսի մետր

րած դժուարութիւններու սեմին գումարելու Համազգայինի Պատգամաւորական Դ. Ժողովը:

ՀԻՄՆԱԳՐՈՒԹԻՒՆ ԵՒ ԿԱՌՈՅՑ

Համազգայինը հիմնուած է 1928ին, Գահրիբի մէջ, Լեւոն Շանթի եւ Նիկոլ Աղբալեանի ջանքերով՝ կրթական, հրատարակչական եւ մշակութային նպատակներով: 1990ին, Համազգայինը դարձաւ Համազգային-Թայի կազմակերպութիւն եւ գումարեց իր Պատգամաւորական Ա. Ժողովը, որմէ բխեցաւ իր կանոնադրութեամբ: Ներկայիս Համազգայինը կը գործէ զանազան շրջաններու մէջ եւ ունի մասնաճիւղեր ու շրջանային վարչութիւններ: Մասնաճիւղերուն ու շրջանային վարչութիւններուն աշխատանքին կը հսկէ կեդրոնական վարչութիւնը, որուն կեդրոնը Լիբանանն է:

Համազգայինը ունի հետեւեալ ժողովները՝
- Պատգամաւորական Ժողով, որ կ'ընտրէ կեդրոնական վարչութիւնը:
- Շրջանային Ժողով, որմէ կը բխի իւրաքանչիւր շրջանի Շրջանային վարչութիւնը:
- Ընդհանուր Ժողով, որ կ'ընտրէ իւրաքանչիւր մասնաճիւղի վարչութիւնը:

Համազգայինը Շրջանային վարչութիւններ ունի Լիբանանի, Սուրիայի, Արեւելեան եւ Արեւելեան Ամերիկայի, Քանադայի, Յունաստանի եւ Աւստրալիայի մէջ: Մեկուսի մասնաճիւղեր կան Կիպրոս, Ֆրանսա (Փարիզ), Բրիտանիա (Լոնտոն), Պեկին, Արժանիքի եւ Ուրուգուէյ:

ԿՐԹԱԿԱՆ ԵՒ ՄՇԱԿՈՒԹԱՅԻՆ ԿԱՌՈՅՑՆԵՐ

Համազգայինը զանազան շրջաններու մէջ ունի հետեւեալ կրթական եւ մշակութային կառոյցները.

ԼԻԲԱՆԱՆ՝ Նշան Փաւստեան եւ Մելանթինոն եւ Հայկ Արսլանեան ձմեռայիններ, Հայագիտական Բարձրագոյն Հիմնարկ, Վահէ Ալթեան տպարան (իր հրատարակչական եւ ցրուած տարակիւղ նպատակով): Համազգայինի գրախանութ:

ՖՐԱՆՍԱ՝ Մարտի ձմեռային ԱՒՏՏՐԱԼԻԱ՝ Արշակ եւ Սօֆի Բուրժըն դպրոց:

Այս կառոյցներէն անկախ, Համազգայինը երեւանի մէջ ունի Սփիւռք-Հայաստան մշակութային յարաբերութիւններու գրասենեակ մը, Լիբանանի մէջ հրատարակուող «Բազիլ» պարբերաթերթը եւ տարբեր շրջաններու մէջ պարի, երգի եւ երաժշտութեան, թատրոնի ու գծագրութեան միաւորներ:

ԳՈՐԾՈՒՆԵՈՒԹԻՒՆ ԲԱՇՄԱՋԱՆ ՄԱՐՁԵՐ

Բնական է, որ Համազգայինի նման մշակութային եւ կրթական միութիւններ ունենայ գործունէութեան բազմաթիւ մարզեր:

Արդարեւ, Համազգայինը բոլոր շրջաններուն մէջ առհասարակ ունի իր արուեստի միաւորները եւ կը կազմակերպէ կրթական, մշակութային եւ գեղարուեստական

զանազան ձեռնարկներ ու երիտասարդական ֆորումներ եւ սեմինարներ:

Յունաստանի Շրջանային վարչութեան ատենակազմի Գրատարակչութիւնը «Ա.գաւ Օր» թերթի խմբագիր Յովսէփ Պարագեան, Համազգայինի գործունէութեան անդամ վարչական ժանիք Մարտիրոսեան: Կազմակերպելով «Վերալիթի Ծ» ձեռնարկը, մասնաճիւղը կը յաջողի բեմ հանել Եւրոպայի զանազան շրջաններէն երիտասարդներ, որոնք անդիւրէն եւ հայերէն լեզուներով կը փորձեն ցուցաբերել իրենց թատերական, երաժշտական եւ գեղարուեստական տաղանդները:

Նոյնպիսի միաւորներ կը գործեն նաեւ Քանադայի, Ամերիկայի, Ֆրանսայի, Բրիտանիայի, Լիբանանի եւ Կիպրոսի մէջ:

Համազգայինի գործունէութիւնը, սակայն, չի սահմանափակուիր այս միաւորներու աշխատանքով: Փարիզի մասնաճիւղի վարչական Յակոբ Պալեան յատկապէս մտահոգուած է Սփիւռքի արուեստագէտներու միջնակով: «Կան գէմբեր, որոնցմով պէտք է զբաղել, որպէսզի Սփիւռքի մէջ ինքնահաստատուան կարելիութիւն ունենանք, որովհետեւ Սփիւռքը այսօր մշակութային, կը պնդէ Յ. Պալեան, աւելցնելով՝ որ Սփիւռքը պէտք է «կառուի Ծրդ անիւր րոյա»:

Վստահաբար նոյն այս մտահոգութեան մեկնելով է, որ տարբեր շրջաններու մէջ Համազգայինի Շրջանային վարչութիւններ եւ մասնաճիւղեր սկսած են ուղարկութիւն դարձնել Սփիւռքի արուեստագէտներուն: Արեւելեան Ամերիկայի Յովսէփ Աւագեան այս մասին խօսելով կը յայտնէ, թէ Համազգայինի Արեւելեան Ամերիկայի Շրջանային վարչութիւնը իր ճիգերով հիմնած է Համազգայինի կեդրոնական վարչութեան հրատարակչական ֆոնդը՝ Հայ մտաւորականութեան գործերը ուսումնասիրելու եւ հրատարակելու նպատակով: Արեւմտեան Ամերիկայի Շրջանային վարչութեան ատենակազմի շրջապատին մէջ երկրի միւս մասին մտաւորականներու միջակայքը հարուստ է իրենց գեղարուեստական փորձով: Նոյնն է պարագան նաեւ այլ շրջաններու: Բայց եւ այնպէս, Յ. Պալեանի մտղթանքն է, որ ձեռնարկներ փոխադրուին մէկ երկրի միւսը եւ գաղութի գաղութ հորիզոնական փոխանակումներու կապը գործնապէս:

ԱՇԽԱՏԱՆՔԻ ՓՇՈՏ ՈՒՂԻ

Համազգայինի կրթական ու մշակութային գործունէութեան զինաց ճամբով Հայ երիտասարդներուն մէջ օտար մշակոյթներու թափանցումը մտահոգիչ է բոլոր պատգամաւորներուն համար: Այսօր Համազգայինի մէջ երիտասարդներու ներկայութիւնը կը կարգաւորուի իրենց կրթական, գրական, նկարչական կամ քանդակագործութեան գործերը: Հարապետեան զիտել կու տայ, որ այս միաւորին նպատակն է նեցուկ



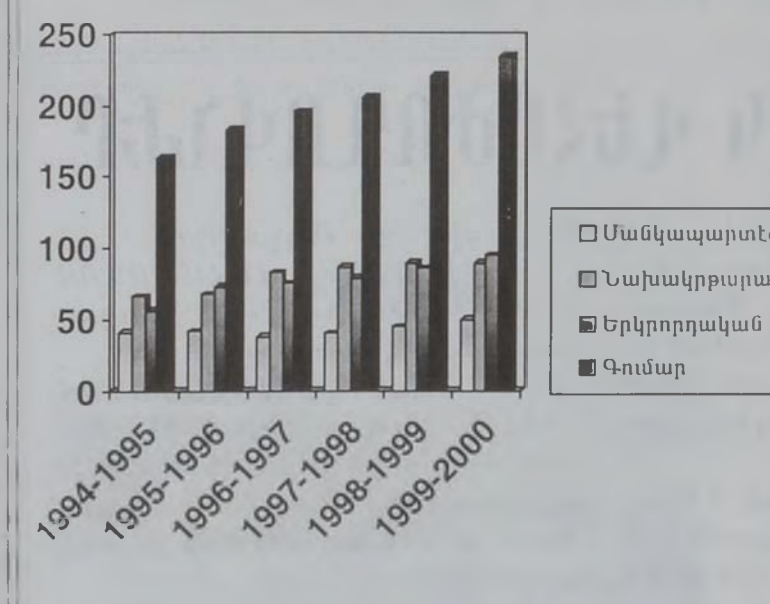
կանգնել երիտասարդ Հայ արուեստագէտներուն, որպէսզի անոնք օտար շրջանակներուն մէջ չհիմնուեն ստեղծագործելու կարելիութիւններ:

Նոյնանման նախաձեռնութիւն մը կը կատարէ նաեւ Համազգայինի Լոնտոնի մասնաճիւղը, կը յայտնէ շրջանի վարչական ժանիք Մարտիրոսեան: Կազմակերպելով «Վերալիթի Ծ» ձեռնարկը, մասնաճիւղը կը յաջողի բեմ հանել Եւրոպայի զանազան շրջաններէն երիտասարդներ, որոնք անդիւրէն եւ հայերէն լեզուներով կը փորձեն ցուցաբերել իրենց թատերական, երաժշտական եւ գեղարուեստական տաղանդները:

Համազգայինի մշակութային գործունէութեան ծիրին մէջ կ'իյնան նաեւ Հայաստանէն զանազան արուեստագէտներ հիւրընկալելու եւ տարբեր երկրներու մէջ անոնց ելոյթները կազմակերպելու ու գործերը ցուցադրելու աշխատանքը:

Նոր արուեստագէտները քաջալերելու կողքին, Համազգայինի պարտաւորութիւնն է նաեւ պահպանել եւ կորուստէ փրկել մեր համեմատաբար աւելի երջարուեստագէտներուն գործերը: Այսպէս, օրինակ՝ Արեւմտեան Ամերիկայի երաժշտական միաւորը յաջողած է համախմբել եւ ձայնարկներու վրայ հրատարակել երգեր, որոնք այսօր գրեթէ գոյութիւն չունին (Բեկիւլեանեան, Կանաչեան):

Շնորհիւ իր այս լայնատարած գործունէութեան, Համազգայինը բոլոր գաղութներուն մէջ հանրածանօթ մշակութային միութիւններն է: «Մեր թիւին համեմատ շատ գործ կը տանինք, եւ այսօր Ֆրանսայի մէջ ներկայութիւն ենք մենք», կը հաստատէ Փարիզի Հուրիկ Պաղտասարեան, իսկ Սուրիայի Շրջանային վարչութեան ատենակազմի ղեկավար Կանանեան կը պնդէ, թէ Համազգայինի անունը յաճախ կը հնչէ գաղութին մէջ: Նոյնն է պարագան նաեւ այլ շրջաններու: Բայց եւ այնպէս, Յ. Պալեանի մտղթանքն է, որ ձեռնարկներ փոխադրուին մէկ երկրի միւսը եւ գաղութի գաղութ հորիզոնական փոխանակումներու կապը գործնապէս:



Աշակերտութեան թիւի աճման պատկերը:

տարածութեամբ հողաշերտ մը տրամադրած է: Այդ հողաշերտին վրայ պիտի կառուցուի դպրոցը, որ պիտի ունենայ 3300 քառակուսի մետր տարածութիւն եւ մինչեւ 400 աշակերտ ընդգրկելու կարելիութիւն: Երկարաբանական աշխատանքները 2001ի Հոկտեմբեր ամսուց արդէն սկսած են, եւ շինութեան գործադիր մարմինը համահայկական հանգանակութեան ձեռնարկած է:

Երագիրի ընդհանուր պիւտեհէն կը նախատեսուի 3,4 միլիոն տոլարով: «Պէտք է կարծուի, որ այս գումարը պերճ դպրոցի մը կը համապատասխանէ: Այլ, կարելոր է, որ դպրոցը ամբողջացնէ Ֆրանսայի կրթական նախարարութեան չափանիշները, որպէսզի կարենանք Ֆրանսայի կառավարութեան տարեկան յաւելելու յատկացումները ապահովել», կը բացատրէ կեդրոնական հանգանակիչ մարմինի պատասխանատու Հրայր Այվազեան: Ս. Գիլիցեան կ'աւելցնէ, թէ ձմեռային մանկապարտեզի, նախկին արարների եւ միջնակարգի բաժինները կ'օգտուին վերոյիշեալ յատկացումներէն, սակայն, երկրորդական պարագայի դպրոցի պայմանները չեն ամբողջացներ ֆրանսական չափանիշները:

«Մասնակցեցէ՛ք բոլորս միասին կառուցենք Մարտի Համազգային Դպրոցը», բոլորին կոչ կ'ուղղէ ձմեռային շինութեան գործադիր մարմինը:

մտտեայ, երբ գործ կայ մասնաւանդ, երբ իր սարտին խօսող գործ կայ», կ'ըսէ Կիպրոսէն Արթուր Գալստեան: Այդ պատճառով, համեմատաբար նորակազմ Կիպրոսի մասնաճիւղի վարչութիւնը հաւաքելու գործունէութիւնը ունենցող մը, որ տիրական ներկայութիւնն է: Յ. Աւագեան մտահոգ է, որ այդ սերունդը փոխարինող երիտասարդները կ'ուզեն եւ այդ մտահոգութիւնը, կը հաստատէ Ա. Գալստեան: «Համազգայինի ձեռնարկներուն ընդհանուր երիտասարդներու թիւը վերելքի մէջ է եւ հասած ենք այնպիսի մակարդակի, որ պատասխանատու անդամակցելու համար երիտասարդները կարգ կը սպասեն», կ'աւելցնէ Յունաստանի շրջանային վարչութեան ատենակազմի ղեկավարը:

Խօսելով Արեւելեան Ամերիկայի մասին, Յ. Աւագեան կ'ըսէ. «Այսօր այդ միաւորներուն շուրջ երիտասարդներ հաւաքելու գործունէութիւնը ունենցող մը, որ տիրական ներկայութիւնն է»: Յ. Աւագեան մտահոգ է, որ այդ սերունդը փոխարինող երիտասարդները կ'ուզեն եւ այդ մտահոգութիւնը, կը հաստատէ Ա. Գալստեան: «Համազգայինի ձեռնարկներուն ընդհանուր երիտասարդներու թիւը վերելքի մէջ է եւ հասած ենք այնպիսի մակարդակի, որ պատասխանատու անդամակցելու համար երիտասարդները կարգ կը սպասեն», կ'աւելցնէ Յունաստանի շրջանային վարչութեան ատենակազմի ղեկավարը:

Թորոնթոյնի Յակոբ Չաքմաքեան թէեւ լատիստ է Համազգայինի տար:

Բոլոր շրջաններու Շարք՝ էջ 10

ՀԱՄԱԶԳԱՅԻՆ ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԳՐԱՍԵՆՆԵԱԿԸ

Համազգայինը Հայաստանի մէջ հիմնուած է 1990ին: Այդպէս կան շրջանի Համազգայինը Հայաստանի մէջ գործած է մեկուսի մասնաճիւղով մը, սակայն Պատգամաւորական Գ. Ժողովի որոշումով որդեգրուած է գրասենեակի գրութիւնը:

«Մենք եղած ենք այն կամուրջը, որ Հայաստանի մշակոյթն ու մշակութային հետքը կը հասցնէ Սփիւռքին, կը փարատէ անոր կրթական ու մշակութային հոգերը եւ նուազ փոխադրաբար սփիւռքինը Հայաստանին, կ'ըսէ, երեւանի մէջ Համազգայինի գրասենեակի տնօրէն Լիլիթ Գալստեան: Խօսելով գրասենեակի գործունէութեան մասին, Լ. Գալստեան կը բացատրէ, թէ գրասենեակին միջոցով բազմաթիւ ուսուցիչներ (պարի, երգի, քատրոնի...), ինչպէս նաեւ դասախօսներ գործուում են Սփիւռքի զանազան երկիրներ:

Հայաստանի մէջ մշակութային քաղաքակառուցիչ ստեղծելու գծով այս գրասենեակի դերակատարութեան մասին հարցումին անդրադառնալով, Լ. Գալստեան կը բացատրէ, թէ գրասենեակը պետութեան հետ գործակցող կառոյց մըն է եւ կ'որդեգրէ Հայաստանի մշակութային եւ կրթական նախարարութիւններուն մշակութային քաղաքակառուցիչները: Ան կը մատուցէ, թէ հարկ է զանազան Համազգայինի սփիւռքեան առաքելութեան հայաստանեան գործունէութեան նպատակին, որովհետեւ Սփիւռքի մէջ Համազգայինը պէտք ունի հայապահպանման եւ գոյապահպանման քաղաքակառուցիչները: Լ. Գալստեան զիտել կու տայ, որ Հայաստանի մէջ այդ հարցը չկայ, սակայն Հայաստան եւ իր քաղաքակառուցիչները մէջ ունին սփիւռքը պահպանելու մտահոգութիւնը: «Հզօր հայրենիք ունեցող սփիւռք ինքն այն հզօր կ'ըլլայ», կը մատուցէ Լ. Գալստեան:

Անոր համաձայն Հայաստանի մէջ իր գործունէութիւնը ծաւալելու գծով գրասենեակը ինքնակազմ գոյութիւն ունի՝ նկատի առնելով, որ Հայաստանի մէջ մասնագիտացում է, որ կը հետապնդուի, գրեթէ բոլոր շրջաններու ներկայացուցիչները Հայաստանի գրասենեակը շատ օգտակար կը համարեն Սփիւռքէ Հայաստան եւ Հայաստանէ սփիւռք արուեստագէտներ եւ մտաւորականներ հրաւիրելու ու ելոյթներ կազմակերպելու համար: Մինչ կարգ մը շրջաններու պարագային գրասենեակի հետ կապը ուղղակի չէ եւ սկզբնական հանգրուանի մէջ կը գտնուի, այլ շրջաններ արդէն սերտ գործակցութիւն հաստատած են գրասենեակին հետ:

Պատրաստեց՝ Ը. ՄԱՅՐՍԵԱՆ

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ԳԱՂՈՒԹՆԵՐ

ՍԻԿԻՍՄՈՒՆՏ Ա. ԹԱԳԱՒՈՐԻ ԺԱՄԱՆԱԿԱԾՐՁԱՆԻՆ

ԼԵՀԱՀԱՅ ՀԱՄԱՅՆՔՆԵՐՈՒՆ ՄԷՉ ԿԱԶՄԱԿԵՐՊՈՒԹԻՒՆՆԵՐ. ԵՂՔԱՅՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ ԵՒ ՀԱՄՔԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

Միկիսմունտ Ա. Թագաւորի գահակալութեան ժամանակաշրջանին, լեհահայոց Դատաստանագիրքի կազմութեան եւ կիրառութեան կողքին, հայ առեւտրականները գործունէութեան նոր իրաւասութիւններ ստացան լեհական գանազան քաղաքներու մէջ, կազմակերպուեցան կտրիճուորաց եղբայրութիւններ, կարգ մը հայեր պետական պատասխանատու պաշտօններու տիրացան, իսկ Եւրոպայի հայերը նոր ազատութիւններ ստացան: Միաժամանակ նաեւ հայերու եւ ռուսներու միջեւ պայքարները յաճախակի դարձան:

պէս 350 ծառայող քոյր եւ տասներկու տիտղոսաւոր ասպետ միաբանները սեւ խաչ կրող ճերմակ տարագ կը հագնէին:

ՀԱՅ ԱՌԵՏՐԱԿԱՆՆԵՐՈՒ ԻՐԱՌՈՒՆՔՆԵՐՈՒ ԱՊԱՀՈՎՈՒՄ ԵՒ ԱՊԱՀՈՎԱԳԻՐՆԵՐ

Փրուսիոյ մէջ Տեւտոնեան միաբանութեան նուաճումէն ետք դէպի արեւմուտք առեւտուրը արագորէն աշխուժացաւ եւ Լեհաստանի արեւմտեան քաղաքները սկսան բարգաւաճիլ: Լեհական տեղական իշխանութիւնները, իրենց կարգին, խտացուցին մաքսային դրութիւնը: Այս պայմաններուն տակ հայ առեւտրականները, որպէսզի տեղական մաքսապետներէն նեղութիւն չկրեն, ուղղակի թագաւորին դիմեցին եւ 1524ին անկէ ապահովագիրներ ստացան լեհական վաճառաչարժերը: Միայն կաթոլիկներուն կարեւոր պաշտօններ ու առաւելութիւններ տալու քաղաքականութիւնը իր անդրադարձը ունեցաւ նաեւ հայերու պարագային, որոնք, իբրեւ միաբանակ ուղղափառներ, զրկուեցան կարեւոր պաշտօններէ: Նոյնը պատահեցաւ նաեւ ռուսներուն, որոնք իբրեւ երկաթակ ուղղափառներ, զրկուեցան կարգ մը իրաւունքներէ:

Սակայն բողոքական շարժման սկզբնաւորութեան այս ժամանակաշրջանին, իբրեւ հակադարձութիւն անոր, կրօնական անհանդուրժողութիւնը սկսած էր երեւան գալ լեհական պետական շրջանակներու մէջ: Միայն կաթոլիկներուն կարեւոր պաշտօններ ու առաւելութիւններ տալու քաղաքականութիւնը իր անդրադարձը ունեցաւ նաեւ հայերու պարագային, որոնք, իբրեւ միաբանակ ուղղափառներ, զրկուեցան կարեւոր պաշտօններէ: Նոյնը պատահեցաւ նաեւ ռուսներուն, որոնք իբրեւ երկաթակ ուղղափառներ, զրկուեցան կարգ մը իրաւունքներէ:

Հայեր այս անգամ պայքարի դաշտ իջան իրենց իրաւունքները պաշտպանելու համար: քաղաքային պաշտօնատարներու եւ տեղացի հայերու հետ վէճերը անպակաս դարձան, որովհետեւ տեղական իշխանութիւնները չէին ուզեր նկատի առնել նոյնիսկ պետականօրէն անոնց տրուած արտօնութիւնները:

Ի վերջոյ հայ համայնքներու ներկայացուցիչները բարձրագոյն մարմիններուն դիմեցին: Միկիսմունտ թագաւոր, որ սկիզբը ըլլաւ կերպով ընդդիմացած էր լուստրականներուն, սկսաւ կրօնական հանդուրժողութիւն ցուցաբերել թէ՛ ուղղափառներուն, թէ՛ բողոքականներուն եւ թէ՛ հրեաներուն նկատմամբ: Այսպէսով հայեր յաջողեցան օրինաւոր կերպով պահել իրենց իրաւունքներն ու առանձնաշնորհումները, առանց ենթակայ դառնալու քաղաքային իշխանութիւններուն: Միայն կարեւոր դէպքերու պարագային պէտք է քաղաքային իշխանութեանց ենթարկուէին:

ԿՏՐԵՆՈՒՐԱՅ ԵՂՔԱՅՐՈՒԹԵԱՆ ԿԱԶՄՈՒԹԻՒՆ. ԿՈՅՍ ՄԱՐԻԱՄ ԱՍՊԵՏՆԵՐ ԵՒ ՀԱՄՔԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

Հայաստանի եւ հայկական գաղթօճախներու մէջ միջնադարուն ծնունդ առած եւ կազմաւորուած են կտրիճուորաց եղբայրութիւններ, իբրեւօրէն լեհական սկզբունքին վրայ հայ երիտասարդները համախմբելու եւ անոնց հոգեւոր ու աշխարհիկ դաստիարակութիւն շամբելու նպատակով: Եղբայրութիւններուն մէջ երիտասարդներ նաեւ զինավարժութիւն կը սորվէին, որպէսզի անհրաժեշտութեան պարագային մասնակցին իրենց քաղաքներու պաշտպանութեան եւ ուղեկցին առեւտրական կարաւաններուն: Իւրաքանչիւր եղբայրութիւն իր աւագը, կանոնագրութիւնը եւ գանձանակը ունէր: Գաղթաշխարհի մէջ եղբայրութիւններ կազմակերպուած են գլխաւորաբար ԺԴ դարէն սկսեալ:

Լեհահայ գաղթօճախներուն մէջ առաջին անգամ կամենէցի մէջ կազմուեցաւ կտրիճուորաց եղբայրութիւն. անոր մասին ամէնէն հին տեղեկութիւնը կը վերաբերի 1522ին. արդարեւ, քաղաքին Սուրբ Աստուածածին եկեղեցւոյ նուիրատուներու մատենան մէջ այդ թուականին արձանագրուած է. «Միաբան կտրիճներն նկարել ետուն զկէս եկեղեցին՝ հանդերձ բոլորովին պատկերներով»:

Կարճ եղբայրները զինուորական արշաւանքներուն պէտք է մասնակցէին իրենց ձիերով. անոնք պէտք է մասնակցութիւն բերէին նաեւ եկեղեցական արարողութիւններուն եւ եկեղեցիներու նորոգութիւններուն:

Լեհահայ գաղթօճախներուն մէջ գործունէ էր նաեւ «Կոյս Մարիամի ասպետներ» հայկական զինուորական կազմակերպութիւնը, որուն նպատակն էր պաշտպանել ժողովուրդը թշնամիներու յարձակումներէն: «Կոյս Մարիամի

ա ս պ ե տ ներ» ու ինքնապաշտպանութեան ջոկատներու հոր հաղթականները, որոնք յաճախ բռնազաղթի ենթարկուելով մէկ վայրէջն միւսը, մէկ երկրի սահմանէն ուրիշ երկիր կը փախչէին անցնելով թշնամի բանակներու, աւարառուներու եւ աւազակներու մէջէն, ապահով տեղ կը հասնէին:

Այս ժամանակ կամենէցի, ինչպէս նաեւ այլ քաղաքներու մէջ գործուն դեր ունէր քառասուն հոգիէ բաղկացած «քառասուն եղբայր» մարմինը, որ իր մէջէն կ'ընտրէր տասներկու դատաւորներ:

Կային նաեւ արհեստակցական եղբայրութիւններ կամ համբարութիւններ, որոնցմէ յիշուած են՝ «Քիւրքոց եւ թերզնուն եւ որոնք ասխով կու բանին», «սուրուկոց, կոչքաքաց, մազանոցաց, խասապոց եւ այլոց»: Իւրաքանչիւր համբարութիւն տարին անգամ մը ժողով կը գումարէր եւ իր մէջէն կ'ընտրէր սղարոսդայ եւ մէկ բիսար: Հաւաքութեան գանձանակը կը պահուէր սղարոսդային մօտ կամ քահանայի խուցին մէջ եւ երկու տարբեր



փականներով կը կրկուէր, որոնցմէ մէկուն բանալին կը պահուէր «պիզոտի ցեխմիսդրին ձեռն եւ միւսն բալինք աւագ եղբոր ձեռն»: Համբարութիւնները կը գումարէին այլ ժողովներ ալ, ուր կը քննարկուէին ներքին այլ-այլ հարցեր, իսկ յանցանքի վրայ գտնուող անդամներ դատու կը քաշուէին եւ տուգանքի կ'ենթարկուէին: Բոլոր անդամները պարտաւոր էին մասնակցելու հասարակական հաւաքներուն, հանդէսներուն եւ տօներուն: Նշենք, որ միեւնոյն համբարութեան մէջ յաճախ կային հայ եւ լեհ արհեստաւորներ: Անդամները

ԼԵՀԱՀԱՅՈՅ ԴԱՏԱՍԱՆԱԳԻՐՔԻ ՕԳՏԱԳՈՐԾՈՒՄ

Միկիսմունտ թագաւորին կողմէ հաստատուած եւ կիրառութեան դրուած լեհահայոց Դատաստանագիրքը, լատիներէ, հույստառ ղփչաղերէ եւ լեհերէ բարգամուրիւններէ ետք, սկսաւ օգտագործուիլ եւ օրէնքի ուժ ստացաւ ԺՁ դարու: Լեհական բոլոր քաղաքներուն մէջ:

Դատաստանագիրքը բաղկացած էր տասը գլուխներէ եւ 124 յօդուածներէ: Եւ կ'ընդգրկէր անհատական, ընտանեկան, ժողովուրդային, առեւտուրի եւ քաղաքացիական պարտաւորութիւններ, ինչպէս նաեւ քրեական գործերու վերաբերեալ տարբեր բնագաւառներ ու խնդիրներ: Նախատեսուած էին նաեւ պատիճները՝ տուգանք, գոյքի եւ դրամային բռնագրաւում, բանտարկութիւն եւ ծանրագոյնները՝ անդամահատում եւ մահապատիժ:

Հետաքրքրութեան համար նշենք, որ Դատաստանագիրքին լատիներէ բնագիրը (վաւերացուած՝ 1519ին) պահուած է Լվովի ուլքրանական պատմական արխիւին մէջ:



իրարու հանդէպ իրերօղնութեան պարտաւորութիւններ ունէին:

ՕՍՄԱՆԵԱՆ ԲԱՆԱԿՆԵՐՈՒ ԴԵՄ ՅԱՉՈՐԴԱԿԱՆ ՅԱՂՁԱՆԱԿՆԵՐ

Օսմանեան բանակները, սուլթան Սիւլէյման Ա-ի հրամանատարութեան տակ 1524ին քայեցին Լեհաստանի ուղղութեամբ: Մոհաչի 1526ի ճակատամարտին անոնք նուաճեցին Հունգարիոյ մեծ մասը եւ սպաննեցին Լուտիք Բ. Թագաւորը, որ Հունգարիոյ Եակիել-յոններու տան վերջին գահակալը եղաւ: Օսմանցիք 1529ին հասան Վիեննայի դուռերը:

Ստեղծուած կացութեան առջեւ Միկիսմունտ թագաւոր աշխատեցաւ միացեալ ուժ մը կազմել եւ Փիասթ տան վերջին ժառանգորդին մահը առիթ նկատելով Մագովիոյ (ներկայ Վարշաւայի շրջան) դքսութիւնը իրեն միացուց: Այնուհետեւ թագաւորը մեծ բանակ մը պատրաստեց եւ տեւտոնեաններու դէմ պատերազմին հերոսը՝ Եան Թարուսի Կրկին անգամ հրամանատար նշանակեց: Թարուսի Կրկին հրամանատարութեան տակ լեհական բանակը քայեց օսմանեան հակազիւրի տակ անցած մոլուաւական շրջաններու ուղղութեամբ եւ Օպերթինի 1531ի ու Մուսորի 1535ի ճակատամարտերուն նուաճեց թշնամի բանակները. այսպէսով Լեհաստանի սահմաններուն վրայ կախուած սպանալիքը չէզոքացաւ:

ԼԱՐՈՒԾՈՒԹԻՒՆ ՀԱՅԵՐՈՒ ԵՒ ԱՌԻԹԵՆՆԵՐՈՒ ՄԵՉԵՒ

Հայերու ու ռուսներու յարաբերութիւնները բաւական ժամանակէ ի վեր լարուած էին: փոխադարձ անհանդուրժողութիւնը իր դազաթնակէտին հասած էր 1520ական տարիներուն: Իրարու ազգութեան ու բնականօրէն հանդէպ ծաղրանքը կտրիճներու ու խոտովութիւններու տեղի տուաւ, յատկապէս՝ Լվովի մէջ:

Ի վերջոյ Լվովի քաղաքային իշխանութիւնը միջամտեց եւ ազգամիջեան հարցեր ու խոտովութիւններ հրահրողներուն բարձր տուգանք նշանակեց:

ՀԱՅ ԴԵՄՔԵՐ ՍԻԿԻՍՄՈՒՆՏԻ ՇՐՁՄԱԿԱՆ ՄԷՉ

Միկիսմունտ թագաւոր, որ յարգած էր հայերու վայելել իրաւունքներն ու առանձնաշնորհումները եւ հայ առեւտրականներուն ապահովագիրներ տուած էր, իր շրջապատին մէջ ունէր նաեւ հայ դէմքեր: Թագաւորը, որ արուեստներու եւ յատկապէս քանդակագործութեան ու ճարտարապետութեան սիրահար էր, տարբեր ազգերու պատկանող արուեստագէտներով շրջապատուած էր:

Միկիսմունտ թագաւորին օրով ազդեցիկ հեղինակութիւն ունեցող հայերէն էր Նիկողայոս Արտաբուլիչ, որ Թարգմանի պաշտօն կը վարէր: Ան 1547ին իրաւունք ստացաւ Լվովի մաքսերէն տարեկան երեսուն մաքս ստանալ: Ուրիշ հայ մը՝ Թովմաս, սուչաւացի, Մուրտաւիոյ մէջ Լեհաստանի ղեսպանին օգտակար եղած ըլլալուն համար Միկիսմունտ թագաւորէն վարձատրութիւն ստացաւ:

Նոյն ժամանակ Եւրոպայի հայերը տեղացի իշխանաւորներէն՝ Եւրոպայիցիներու տոհմէն բաւական ազատութիւններ ստացան:

Միկիսմունտ թագաւոր մահացաւ 1 Ապրիլ 1548ին, Քրաքովի մէջ. իր կատարած իրագործումներուն համար ան ժողովուրդէն արժանացաւ Մեծ կոչումին:



Լեհահայ Ս. Երրորդութիւն եկեղեցին:

նովսեթի հրամանատարութեան տակ քայեց Փրուսիոյ դէմ եւ արագ ու վճռական հարուածով մը նուաճեց տեւտոնեան բանակը: Միաբանութեան մեծ վարպետ Ալպէրթ փոն Հոհենցոլլերն նոյն օրերուն միացաւ նորաստեղծ լուստրական շարժումին: Միկիսմունտ կողմէ ուղղեց Ալպէրթի, որպէսզի վերադառնայ Փրուսիա եւ խոստացաւ դքսութիւն չորհրդէ անոր: Ալպէրթ այսպէսով Փրուսիոյ դուքս եղաւ, 1525ին լուծուած հուսկեց Տեւտոնեան միաբանութիւնը եւ Փրուսիոյ դքսութիւնը լեհական գերիշխանութեան ենթարկեց:

Արեւելեան Եւրոպայի պատմութեան մէջ



Լվովի հայոց եկեղեցին:

տիրական դերակատարութիւն ունեցած, վանական եւ զինուորական հզօր կառույց ունեցող Տեւտոնեան միաբանութիւնը (անիկա հիմնուած էր գերմանացի խաչակիրներու կողմէ, 1189-1190ին, Պաղեստինի Աքրա քաղաքին մէջ) այնուհետեւ վերակազմուեցաւ եւ 1526ին կեղծորդ գերմանական Ֆրանսօնիոյ Մերկենթայմ քաղաքին մէջ հաստատուեցաւ: Միաբանութիւնը մինչեւ ԺԹ դարու սկիզբը աւատական տիրոջն էր ունէր: Նախկինում նաեւ պատերազմներէն ետք Աւստրիոյ կայսրը 1834ին վերահաստատեց միաբանութիւնը Վիեննայի մէջ, ուր մինչեւ հիմա կը գտնուի կեղծորդը, եկեղեցիով ու արխիւային կեղծորդով: Պաղեստին, Հեսսէի եւ իտալական թիրոլի մէջ ալ մասնաճիւղեր ունին: Միաբանութիւնը ունի իր մեծ վարպետը (հոխմէյսթր), որ կ'ընտրուի վեց տարուան համար, աւելի քան վաթսուսն հոգեւորական եւ եղբայր, մօտաւորա-

ԱՒԱԳ ՇԱՐԱԹԸ Ս. ԱՍՏՈՒԱԾԱԾԻՆ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ ՄԷՉ

Ի գիտութիւն մեր հաւատացեալ ժողովուրդին, այսու կը յայտնենք թէ Աւագ շաբթուայ արարողութիւններ պիտի կատարուին Ս. Աստուածածին եկեղեցւոյ մէջ, հետեւեալ ժամանակացոյցով.-

Աւագ Կինգաբքի՝ ձաշու պատարագ եւ Լազարոսի անուանեալ ժամը 10:00ին: Կարգ Ոսնլուայ՝ կէսօրը ետք ժամը 4:00ին, արարողութիւնը պիտի կատարէ եւ քարոզէ՝

ԳԵՐՇ. Տ. ՎԱՐԳԱՆ ԱՐՔ. ՏԵՄԻՐՃԵԱՆ

Կարգ խաւարման՝ երեկոյեան ժամը 7:30ին:

Աւագ Ուրբաթ՝ կարգ թաղման կէսօրը ետք ժամը 4:00ին, արարողութեան պիտի նախագահէ եւ քարոզէ՝

ԳԵՐՇ. Տ. ՏԻՐԱՅՐ ԵՊՍ. ՓԱՆՈՍԵԱՆ

Աւագ Շաբաթ՝ Ս. Լազարոսի անուանեալ ժամը 7:30ին:

Ս. Չատիկ՝ Կիրակի, 31 Մարտ 2002, պիտի պատարագէ եւ քարոզէ՝

ԳԵՐՇ. Տ. ՎԱՐԳԱՆ ԱՐՔ. ՏԵՄԻՐՃԵԱՆ

Սիրով կը հրաւիրուի մեր հաւատացեալ ժողովուրդը ներկայ գտնուելու այս արարողութիւններուն:

ԹԱՂԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆ Ս. ԱՍՏՈՒԱԾԱԾԻՆ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ

ՇՆՈՐՀԱԿԱԼԻՔ

Վարագդատ, Վարագէս եւ Արաքսի Գարակեօզեաններ, իրենց շնորհակալութիւնը կը յայտնեն բոլոր անոնց որոնք անձամբ, ծաղկեպսակով, նուիրատուութեամբ եւ հեռագրով մասնակից եղան իրենց մօր՝ ԱՐՇԱԼՈՅՍ ԳԱՐԱԿԵՕԶԵԱՆԻ մահուան սուգին:

ԾԱՆՈՒ ԿԱՍ ՎԱՐՁՈՒ ԽԱՆՈՒԹ

●100 ք.մ. (2 յարկ), կահաւորուած ոսկերչութեան կամ ժամագործութեան յարմար, Զատիկի մայր պողոտայ: Ընդ. 09-210623:

ՎԱՐՁՈՒ 3ԱՐԿԱՐԱԾԻՆ

●Պուրճ Լամուտի դաշտին եւ Երանոսի միջեւ: Ընդ. 03-648916:

STUDIO Lantern 4ը ստանձնէ ուրախ առիթներու video նկարահանումներ Ընդ. 01-266866 եւ 03-695399

ՈՏՆԼՈՒԱՅԻ ՀԱՆԴԻՍԱԲՈՐ ԱՐԱՐՈՂՈՒԹԻՒՆ ՍՐԲՈՅ ՎԱՐԳԱՆԱՆՑ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ ՄԷՉ

Այսու կը յայտնենք մեր հաւատացեալ ժողովուրդին թէ Աւագ Կինգաբքի, 28 Մարտ 2002, կէսօրը ետք ժամը 4:00ին, եկեղեցւոյ մէջ, Ոսնլուայի հանդիսաւոր արարողութիւնը պիտի կատարէ ու քարոզէ՝

ՀՈԳՇ. Տ. ՄԱՇՏՈՅ ՎՐԴ. ՉՈՊԱՆԵԱՆ (Վարիչ ՏՅօրէն Կիրակոսեայ Դպրոցներու)

Սիրով կը հրաւիրենք հաւատացեալ ժողովուրդը ներկայ ըլլալու հոգեպարար արարողութեան եւ ունկնդրելու օրուան պատգամը:

ԹԱՂԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆ Ս. ՎԱՐԳԱՆԱՆՑ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ

ԹԱՂԱՄԱՆ ԿԱՐԳԸ Ս. ՆՇԱՆ ՄԱՅՐ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ ՄԷՉ

Աւագ Ուրբաթ, 29 Մարտ 2002, կէսօրը ետք ժամը 4:00ին, Ս. Նշան Մայր եկեղեցւոյ մէջ թաղման արարողութեան պիտի նախագահէ եւ պիտի քարոզէ՝

ՀՈԳՇ. Տ. ԳԵՂԱՐԴ ԱՐԿ. ՔԻՒՍՊԵՔԵԱՆ

ԹԱՂԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՐԴ Ս. ՆՇԱՆ ՄԱՅՐ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ

ՏԱՐԵՂԱՐՁԻ ԼԱԽԱԳՈՅՆ ՆՈՒԵՐՈ ՎԻԵՈՒ ԿԱՍ ՇՈՒ ՎՐԱՅ ՎԻԵՈ ՇԼԻՍԵՐ

ԱՆՁԻՆ ԱՆՈՒՆՈՎ ԵՒ ՄԱԿԱՆՈՒՆՈՎ Դիմել՝ ԱՐԱ ԲԵՔԵՃԵԱՆ ԸԱՍՏ. Ընդ. 01 / 261696, 03 / 250518

ԾԱՆՈՒՅՈՂՆԵՐՈՒ ՈՒՇԱԳՐՈՒԹԵԱՆ

«Ազգակ»ի մէջ ազգային կամ առեւտրական ծանուցումներ հրատարակել փափաքողներէն կը խնդրուի ծանուցումին բնագիրը ընթացիկ գիրով (հաստատութեանց պարագային՝ նախընտրաբար պաշտօնական թուղթի վրայ, եւ՝ հաստատում) ներկայացնել «Ազգակ»ի ծանուցումներու գրասենեակը:

Ս. ՅԱԿՈՒԲ ԵԿԵՂԵՑԻ ԷՇՐԵՑԻԷ

Ի գիտութիւն մեր ժողովուրդին կը ներկայացնենք Ս. Յակոբ եկեղեցւոյ Աւագ Կինգաբքի, Աւագ Ուրբաթի եւ Աւագ Շաբաթի եւ Ս. Յարութեան տօնի ժամանակացոյցը.-

●ԱՒԱԳ ԿԻՆԳԱԲՔԻ, 28 Մարտ 2002 Ս. Լազարոսի անուանեալ ժամը 9:30ին: Ոսնլուայ՝ կէսօրը ետք ժամը 4:00ին: Ոսնլուայի արարողութիւնը պիտի կատարէ եւ յաւուր պատշաճի քարոզէ՝

ԳԵՐՇ. Տ. ԳԵՂԱՄ ԵՊՍ. ԽԱՉԵՐԵԱՆ

(Առաջնորդ Լիբանանի Լայոց Թեմի)

Կարգ Չարչարանաց (խաւարման գիշեր)՝ ժամը 8:00ին:

●ԱՒԱԳ ՈՒՐԲԱԹ, 29 Մարտ 2002, Յիշատակ խաչելութեան եւ թաղման Թաղման կարգ՝ կէսօրը ետք ժամը 4:30ին: Զարոզիչ՝

ՀՈԳՇ. ՅՈՒՍԵԿ ԱՐԿ. ՄԱՐՏԻՐՈՍԵԱՆ

●ԱՒԱԳ ՇԱՐԱԹ, 30 Մարտ 2002, ճրագալոյց Ս. Յարութեան Առաւելու ժամերգութիւն՝ ժամը 8:00ին: Ժամերգութեան արարողութիւնը եւ ընթերցումներու ընթերցում՝ ժամը 4:00ին: Ճրագալոյցի Ս. պատարագ՝ երեկոյեան ժամը 5:00ին:

●ԿԻՐԱԿԻ, 31 ՄԱՐՏ 2002, Ս. ՉԱՏԻԿ: Յիշատակ մեր Տիրոջ Յիսուս Բրիստոսի Հրաշափառ Ս. Յարութեան ժամերգութիւն՝ առաւելու ժամը 7:30ին: Ս. պատարագ՝ ժամը 9:30ին: Պիտի պատարագէ եւ քարոզէ՝

ԳԵՐԱՇՆՈՐՀ Տ. ՏԻՐԱՅՐ ԵՊՍ. ՓԱՆՈՍԵԱՆ

Պատարագի արարողութիւնը շնորհաւորանքներ եւ ընտանեկան հաւկթախաղ «Տիրան Պապիկեան» սրահին մէջ:

Զրիստոս Յարեալ Ի Մեռելոց Շնորհաւոր Ս. Չատիկ

ԹԱՂԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՐԴ Ս. ՅԱԿՈՒԲ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ

NARRA TRADING & GENERAL SERVICES CO. S.A.R.L. ՆԱՐԱ ԹՐԵՅՏԻԿ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ Ս.Պ.Ը. (Սեփականատէր՝ Վահէ Մանուշակեան) ՎԻԵՈՒՄԱՍԵՆ ԵՐՈՎՊՈՒԱՅԵՆ ՍՐԻ ԼԱՆՔԱՅԵՆ ԵՒ ՖԻԼԻՓԻՆԵՆ ՍՊԱՍՈՒԿԻՆԵՐՈՒ ԱՊԱՆՈՎՈՒՄ ●Աճմիջական յանձնում եւ ապահովագրութիւն: ●Մեր նշանաբանը՝ անկեղծութիւն, ապահովութիւն, ●Մասնաւոր գիներ, վճարման դիրքութիւն եւ երկար տարիներու փորձառութիւն: Պառնիք, City Hospital հիւանդանոցի փողոց, «Էլի» Դրամատան շէնք, 4րդ յարկ: Ընդ. 03/324799, 01/897633 եւ 03/489989

☆ Ի՞նչ կ'ըսեն ԱՍՏՂԵՐԸ ☆

☆ ԽՈՅ (21 Մարտին 20 Ապրիլ) Ունիք մուր մտածումներ՝ առանց պատճառ գիտելու: Հանգստացէք պահ մը, որպէսզի մոռնաք յոռետեսութիւնը եւ ըլլաք զուարթ: Միացէք ընկերներու եւ բարեկամներու ձեր խումբին: ☆ ՅՈՒԼ (21 Ապրիլին 21 Մայիս) Եթէ մարգարէ կ'ըսէք, ձեր մարմինը մի՛ յոգնեցնէք ծանր մարգարէներով, գիտցէք ձեր սահմանները. որպէսզի չվնասէք ձեր մարմինը, նոյնիսկ թեթեւ կերպով: ☆ ԵՐԿՈՒՈՐԵԱԿ (22 Մայիսին 21 Յունիս) Ընտանիքի անդամներուն հետ տարակարծութիւն մը կրնաք ունենալ. իւրաքանչիւր կողմ պիտի մնայ իր տեսակետին վրայ: Ձանացէք ըլլալ հաշտ ու սիրալիր: ☆ ՆԵՑԳԵՏԻՆ (22 Յունիսին 23 Յունիս) Օրը յարմար չէ պտոյտի երբայլու. կարգ մը անհասկացողութիւններ պատճառ պիտի ըլլան ձեր որոշած ծրագիրին իրականացման: Օրը պիտի անցնի խաղաղ: ☆ ԱՌԻԻՄ (24 Յունիսին 23 Օգոստոս) Առիթը մի՛ կորսնցնէք նոր բարեկամներ ունենալու: Օրը կը պահանջէ բոլորին հետ ըլլալ ընկերային եւ հանդիսակատար, որպէսզի մնաք ուրախ: ☆ ԿՈՅՍ (24 Օգոստոսին 23 Սեպտեմբեր) Ձեր բժախնդրութիւնը եւ կատարելի ձգտելու արամադրութիւնը ձեզ պիտի դարձնեն պահանջկոտ ձեր շրջապատին հանդէպ: Քիչ մը մեղմ եղէք: ☆ ԿԵՒԻՔ (24 Սեպտեմբերին 23 Հոկտեմբեր) Ձեր աչքերը մեծ բացէք, եթէ ամուրի եք, որովհետեւ սերը պիտի անցնի ձեր քովէն. հարկ է զայն յարգել եւ բարեկամանք սիրոյ հետ: ☆ ԿԱՐԻՃ (24 Հոկտեմբերին 23 Նոյեմբեր) Պիտի չկարենաք հասկնալ հակադրեցողութիւնը բարեկամի մը, ինչ կը վերաբերի հարցի մը լուծման: Իրիմացութիւն մը կրնայ ստեղծուիլ այս պատճառով: Եղէք համակերպող եւ հանդուրժող: ☆ ԱՂԵՂՆԱԿՈՐ (24 Նոյեմբերին 21 Դեկտեմբեր) Աշխատանքի մէջ եղէք յանձնառու եւ գիտցէք, թէ ինչ կ'ըսէք եւ ինչ պէտք է: Ուրեմն ձեր շուրջիններուն հետ գործակցեցէք եւ անոնց հաւանութիւնը անք տուելով հարց մը կարգադրելու: ☆ ԱՅՏԵՂԶԻՐ (22 Դեկտեմբերին 20 Յունուար) Եթէ նամբորդութեան մը կը պատրաստուիք կամ տեղէ տեղ պիտի փոխազրուիք, նախօրոք պատրաստուեցէք եւ նկատի առէք ձեր երբայլի վայրին պայմանները: Ոչինչ ձգնեցէք պատահականութեան, որովհետեւ վերջին պահուն շատ ուշ կ'ըլլայ հարց մը կարգադրելու: ☆ ՇՈՎԱՆՈՅՇ (21 Յունուարին 19 Փետրուար) Պիտի ունենաք անակնկալ ծախս մը, որուն համար հարկ է կատարել քիչ մը խնայողութիւն: Նոյն օրը ծախս եւ ստիպողական գումարներու ներդրում կարելի պիտի չըլլայ: Եղէք ուշադիր: ☆ ԶՈՒԿ (20 Փետրուարին 20 Մարտ) Ձեր սիրած անձին կամ ամուսնոյն հետ պիտի երար երկկողմ կամ հանդիսութեան մը, ինչ որ բաւական հանելիք է եւ արտասովոր: Զուարճացէք միասնաբար:

ՕՐԱՏԵՏՐ ՇՆՈՒՍԵՒՄՆԵՐ ՎԵՌԱՏԵՍԻԼ Panasonic ԹԵ. Է.Լ. 10:00.- Սապաօ հասնալ 13:00.- Մարու հասնալ 14:00.- Եւրոնիւզ 14:30.- Լուրեր 15:00.- Մըն էտուլ յաւանու 17:30.- Ֆիլմաշար 18:30.- Կենդ. գծանկար 19:30.- Արաք. լուրեր 20:00.- Ֆասթ ֆրէշ 21:30.- Մէլիսա 22:30.- Մալթոյ մէքս 23:00.- Սի չիչնձ ԵՄ. ԹԻ. ՎԻ. 6:30.- ժոռնալ MTV 7:30.- Թելէ մարթէն 9:30.- Էլիֆա 10:30.- Քի շքի 11:00.- Մուրա 11:30.- Բըլ մէյնէլ 12:00.- Էմ. Թի. Վի. սփորթ 12:30.- Էս. Էլ. Շի. 13:00.- Մարիա Սելէսթ 14:00.- ժոռնալ Ֆրանս 2 14:45.- Սի. Էն. Էնի լուրեր 15:15.- Աղանի աղանի 16:30.- Փոքեմու 17:00.- Միկի սփիտի 17:30.- Թ.Է. Վի. 18:45.- Էնամորա 20:00.- Արաք. լուրեր 20:30.- Ղատան էտուլ ախար 21:45.- Ամերիկեան յայտագիր 23:45.- Էմ. Թի. Վի. սփորթ 00:00.- Մտորչի ինք ԵՆ. ՊԻ. ԷՆ. 13:00.- Վաւերագրական 14:00.- Թահիքի ալ էտուլ 15:00.- Լուրեր 16:00.- Պիթմարրոտ 17:30.- Սիւնեմ/35 mm 18:00.- Նոքմենք լուրեր 18:15.- Ալ Պիա 19:00.- Լուրեր 20:00.- Քուրուլ 20:30.- Մոլիսաւար Մոլիֆիտ 22:00.- Մասաիլեա 23:00.- Թահիքի ալ էտուլ 23:30.- Մարգարական լուրեր 00:00.- Լուրեր ԵՆ. ՊԻ. ՎԻ. 7:30.- Լուրեր 8:00.- Սապաի կ'ուարտ 12:30.- Նորածնութիւն 13:00.- Եգիպտական ֆիլմաշար 14:00.- Լուրեր 15:00.- Վաւերագրական 16:00.- Լուրեր 16:30.- Մոլիսաւար Ալպարա 17:00.- Ուիլիամ Շեքսպիր 18:00.- Ռեյսիկ ուրբոյ 18:30.- Սոհա Ու Սահուա 19:30.- Լուրեր ԵՆ. ՊԻ. ՎԻ. 7:30.- Լուրեր 8:00.- Սապաի կ'ուարտ 12:30.- Նորածնութիւն 13:00.- Եգիպտական ֆիլմաշար 14:00.- Լուրեր 15:00.- Վաւերագրական 16:00.- Լուրեր 16:30.- Մոլիսաւար Ալպարա 17:00.- Ուիլիամ Շեքսպիր 18:00.- Ռեյսիկ ուրբոյ 18:30.- Սոհա Ու Սահուա 19:30.- Լուրեր (*) Վերոյիջեալ յայտագիրները ենթակալ կրնան ըլլալ որոշ փոփոխութիւններու:

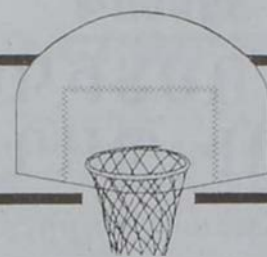
ԽԱՉԲԱՌ ԹԻԻ 5109 Պատրաստեց՝ Տ.Մ. ԱՐԱՋԱՐԵԱՆ

Table with 11 columns and 11 rows for a 5109 lottery. Columns are numbered 1-11. The table contains a grid of numbers and symbols.

Table with 2 columns: ԸՈՐԻՉՈՆԱԿԱՆ and ՈՒՂԱՆԱՅԵՍ. It lists lottery results and prize amounts in Armenian.

ԹԻԻ 5108 ԽԱՉԲԱՌԻՆ ԼՈՒԾՈՒՄԸ Table with 11 columns and 11 rows for a 5108 lottery. Columns are numbered 1-11. The table contains a grid of numbers and symbols.

Մ Ա Ր Զ Ա Կ Ա Ն - Ա Շ Խ Ա Ր Կ



ԼԻՔԱՆԱՆԻ

ՖՈՒԹԳՈՒԼԻ ՖԵՏԵՐԱՍԻՈՆԸ ԵՐԿՈՒ ՄԻԼԻՈՆ ՈՍԿԻ ՏՈՒԳԱՆՔԻ ԵՆԹԱՐԿԵՑ Հ.Մ.Ը.Մ.Ը

Լիբանանի ֆուտբոլի ֆետերասիոնը շաբաթապետի իր գումարած ժողովին, վաւերացնել է 18րդ հանգրուանի մրցումներուն արդիւնքները, որոնք անցեալ շաբաթավերջին ստացան դեղին քարտ (տեսնել ստորեւ):

Այդ 28 մարզիկներուն կարգին են տասը մարզիկներ, որոնք իրենց երրորդ դեղին քարտը ստանալով, պիտի բացակային շաբաթավերջին տեղի ունենալիք մրցումներէն: Ֆետերասիոնը յայտնեց, թէ Հ. Մ. Ը. Մ. երկու միլիոն լիբանանեան ոսկի տուգանքի կ'ենթարկուի, որովհետեւ անոր համակիրները անցեալ Շաբաթ օր Հ. Մ. Մ. ի դէմ տեղի ունեցած մրցումին անարգած էին օրուան իրաւարարը:

Պրըժի պատասխանատուներէն՝ Մոհամէտ Ժալլու մէկ տարիով կը կախակայուի, իրաւարարին հայհոյած ըլլալուն պատճառով:

Ահտի մարզիկ Ապպաս Քընան մէկ ամիսով կը կախակայուի մրցակից կազմին (Շապապ Սահէլ) մէկ մարզիկին հայհոյած ըլլալուն համար:

Հ. Մ. Ը. Մ. ի մարզիկ Իզզէթ Խալիլ մէկ մրցումով կը կախակայուի, իր ստացած կարմիր քարտին պատճառով:

Ստորեւ՝ շաբաթավերջին տեղի ունեցած մրցումներուն ընթացքին դեղին քարտ ստացող մարզիկները: Համէլթ Միսթարեան, Իպրահիմ Համմուտ, Գազիկ Միմոնեան (Հ. Մ. Մ.), Հապիպ Քոտէ, Մահմուտ Թահահան, Ներսէս Պէրպէրեան (Հ. Մ. Ը. Մ.), Ալի Ասատ, Սարգիս Ապահեան (Նրթմէ), Ռամի Աթուի, Ֆատու Սալլէտ (Պրըժ), Ռամի Քֆուրի, Վալէ Զաբըրեան, Ժիլպերթո Տոս Սանթոս (Ախա Ահլի Ալէյ), Քենետի Պուպայ, Իմատ Միրի, Ուսամա Հայտար, Քամուլ Քալոն (Թատամոն Սուր), Ղասսա Քըրմանոս, Ֆուատ Ֆահտ, Մուսա Ապու Պաբըր (Սալամ), Ահմէտ Նամանի, Սըլէյման Սալահ (Սաֆա), Վարդան Ղազարեան (Սաֆա), Մոհամէտ Մաթար (Անսար), Ալի Մաթար, Մոհամէտ Խէյրէտտին, Մահմուտ Մաթար Նահիմի եւ Հըսէյն Տապուլ (Շապապ Սահէլ):

Ստորեւ՝ մէկական մրցումով կախակայուած մարզիկները՝ իրենց երրորդ դեղին քարտը ստացած ըլլալուն պատճառով: Գազիկ Միմոնեան (Հ. Մ. Մ.), Հապիպ Քոտէ (Հ. Մ. Ը. Մ.), Ժիլպերթո Տոս Սանթոս (Ախա Ահլի Ալէյ), Իմատ Միրի, Ուսամա Հայտար, Քամուլ Քալոն (Թատամոն Սուր), Մուսա Ապու Պաբըր (Սալամ), Ահմէտ Նամանի (Սաֆա), Մոհամէտ Մաթար (Անսար) եւ Մոհամէտ Խէյրէտտին (Շապապ Սահէլ):

Ստորեւ՝ 19րդ հանգրուանի մրցումներուն յայտագիրը, որ կրած է կարգ մը փոփոխութիւններ:

| ՇԱԲԱԹ. 30 ՄԱՐՏ | ԺԱՄ | ԴԱՇՏ |
|-----------------------|--------|-----------|
| Ռասիկ - Թատամոն Սուր | 3:00ից | Պէյրուք |
| Հ. Մ. Մ. - Ահլի Սալամ | 3:00ից | Պ. Համուտ |
| Սալամ - Շապապ Սահէլ | 3:00ից | Թիփոլի |
| Պրըժ - Սաֆա | 3:30ից | Մ. Աւան |

| ԿԻՐԱԿԻ. 31 ՄԱՐՏ | ԺԱՄ | ԴԱՇՏ |
|---------------------|--------|-----------|
| Նրթմէ - Ահն | 4:00ից | Մ. Աւան |
| Հ. Մ. Ը. Մ. - Անսար | 4:00ից | Պ. Համուտ |
| Ախա Ահլի - Սաֆա | 4:45ից | Պէյրուք |

ԼԵՎԱՍ

ՇԱՐԱԹԱՎԵՐՋԻ ՅԱՅՏԱԳԻՐԸ

Շաբաթ, 31 Մարտին, Լ. եւ Ս. Յակոբեան քոլէճի դաշտին վրայ տեղի կ'ունենան Հ. Մ. Ը. Մ. ի ԼԵՎԱՍԻ պատրաստութիւնը՝ հետեւեալ յայտագիրին հիմամբ:

| ԺԱՄԸ |
|---|
| Ս. Խանամիբեան - Եղիշէ Մանուկեան միջակ տղար |
| Լ. եւ Ս. Յակոբեան - Դարուհի Յովակիմեան միջակ աղջիկներ |
| Լ. եւ Ս. Յակոբեան - Հայ Աւետ. Այնճար մեծ տղար |
| Ս. Հոնիփսիմեանց - Գ. Չաթալպաշեան միջակ աղջիկներ |
| Լ. եւ Ս. Յակոբեան - Գ. Չաթալպաշեան միջակ տղար |
| Ս. Հոնիփսիմեանց - Լ. եւ Ս. Յակոբեան մեծ աղջիկներ |

ՍՆԵԼԹԻՔ - ՌԵՅՆՃԸՐԶ՝ ԱՒԱՐՏԱԿԱՆ ՃԱԿԱՏՈՒՄ

Անցեալ շաբաթավերջին տեղի ունեցան Սկովտիոյ ֆուտբոլի բաժնի մրցաշարքին կիսաւարտական հանգրուանի մրցումները, որոնց ընթացքին Ռէյն-ճըրգ եւ Սելթիք յաղթանակներ արձանագրելով՝ ապահովեցին աւարտական մրցումին իրենց տոմարը: անոնք յառաջիկայ Մայիս 4ին կը ճակատին իրարու դէմ, «Հեմփթըն Փարք»-ի մէջ:

Ռէյնճըրգ իր դաշտին վրայ 3 - 0 արդիւնքով պարտութեան մատնեց Բ. դասակարգին մաս կազմող Փարթիքը, չորհրդէ՝ Քրիսթիան Ներլինկընի (10րդ եւ 72րդ) եւ Պէրի Ֆերկըլընի (77րդ) նշանակած կողմերուն:

Նոյն արդիւնքով յաղթանակ մը արձանագրեց Սելթիքը, յաղթական վերադարձնալէ ետք Ալլիք դաշտին: Հենրի Լարսըն (49րդ) եւ Էլլըն Թոմսըն (81րդ եւ 88րդ) նշանակեցին Սելթիքի կողմը:

ՊԱՍԵԹՊՈՒԼ ԻԹԹԻՐԱՏ ԵՒ ՍԱԺԵՄ՝ ԱՐԱԲԱԿԱՆ ԱՇԽԱՐԿԻ ԱՒՈՅԵԱՆՆԵՐ

Անցեալ շաբաթավերջին Ղազիրի դաշտին վրայ վերջ գտաւ պատրաստութիւնը արաբական ախտաբաններու տղոց 16րդ ախտաբանութիւնը եւ աղջկանց 12րդ ախտաբանութիւնը եգիպտական իթթիհատ Սաքանտարի (տղոց) եւ լիբանանեան Սաթէսի (աղջկանց) յաղթանակներով:

Եգիպտական խումբը աւարտականին 75 - 55 արդիւնքով պարտութեան մատնելէ ետք Մուլուտիէն (Ալճերիա) յաղթեցաւ հինգերորդ անգամ ըլլալով (մրցանակ մը) բարձրագոյնը բաժակը: Յրդ դիրքի մրցումին ժա-



Արաբական ախտաբանի պատրաստութիւնի ֆետերասիոնի նախագահ՝ Հասանէյն Ամրան բաժակը կը յանձնէ Սաթէսի խմբապետ Էմմա Էսթիճեանին:

տութեան մատնելէ ետք ղոսը: Յրդ դիրքի մրցումին (Եգիպտոս), հանդիսացաւ առաջին լիբանանեան խումբը, որ կը յաղթութեան մատնեց շահի աղջկանց այս տիտ-



Սաքանտարի խմբապետ՝ Աշրաֆ Սըտքի:

գիրա (Եգիպտոս) 98 - 90 արդիւնքով պարտութեան մատնեց Սաթէսը: Աղջկանց աւարտականին, Սաթէս Մար Տումէթ 85 - 62 արդիւնքով պար-

- Ստորեւ՝ տղոց եւ աղջկանց վերջնական դասաւորումը:
- ՏՂԱԸ
 - 1.- Իթթիհատ Սաքանտարի (Եգիպտոս)
 - 2.- Մուլուտիէ Ուաքրան (Ալճերիա)
 - 3.- Ժազիրա (Եգիպտոս)
 - 4.- Սաթէս (Լիբանան)
 - 5.- Օրթոտոքսի (Յորդանան)
 - 6.- Տանգիլ (Լիբանան)
 - 7.- Ուիտտ Պուֆարիք (Ալճերիա)
 - 8.- Ահլի (Լիպիա)

- ԱՂՋԻԿՆԵՐ
- 1.- Սաթէս Մար Տումէթ (Լիբանան)
- 2.- Ահլի (Եգիպտոս)
- 3.- Սիթրիթիկ (Եգիպտոս)
- 4.- Սաֆաքսի (Թունիզ)
- 5.- Մալապ (Թունիզ)
- 6.- Անդրանիկ (Լիբանան)
- 7.- Ուտիկանցներու կազմ (Թունիզ)
- 8.- Օլիմփիք (Ալճերիա)

ԷՆ. ՊԻ. ԷՅ. ԼՈՍ ԱՆՃԵԼԸՍ ԼԵՅՔՐԸՐԶ ԱՊԱՀՈՎԵՑ ՓԼԵՅՅԻ ՏՈՄՍԸ

Էն. Պի. Էյ. Էրեկ-լան մրցումներին ետք, չորս բարձրացաւ փլեյթօն մրցումներուն իրենց տոմարը ապահովող խումբերուն թիւը: Առաջին խումբը հանդիսացած էր իսպանական գոտիի (Արեւմտեան շրջան) պարագլուխի դիրքը գրաւող Սաքանտարի Քիւկու, որուն եկան միանալու Նիւ ձըրպի Նէթը (Ատլանտեան գոտի, Արեւելեան շրջան), Սան Անթոնիո Սիթրոյ (Միջարեւմտեան գոտի, Արեւմտեան շրջան) եւ Լոս Անճելըս Լէյքըրը (Իսպանական գոտի, Արեւմտեան շրջան):

Տիրոջ Փիսթըն - Ինտիանա Փէյքըր Տենվըր Նակթը - Ուաշինկթըն Ուիլարտո Նիւ ձըրպի Նէթը - Սաքանտարի Քիւկու Շիքսո Պուլ - Օրլանտո Մէհիք Տալաս Մավըրիքս - Միլուոքի Պաքս Կոլտըն Սթիք Ուորրիքս - Միլուոքս Վուլվը Հիւսթըն Ռոքթըթ - Եուրա ձէյ Լոս Անճելըս Քիւկուրը - Սաքանտարի Քիւկու Քիլվիլէնտ Քաւալիքս - Լոս Անճելըս Լէյքըրը

Ստորեւ՝ դասաւորումը (նշեմք, թէ աստղաւիշ կողմ խումբերը ապահոված են փլեյթօն մրցումներուն իրենց տոմարը):

| ԱՐԵՒԵՍԵԱՆ ՇՐՋԱՆ (Ատլանտեան գոտի) | ՅԱԶԹ. | ՊԱՐՏ. |
|----------------------------------|-------|-------|
| Նիւ ձըրպի Նէթ* | 45 | 25 |
| Պուսթըն Սելթիքս | 40 | 31 |
| Օրլանտո Մէհիք | 37 | 32 |
| Ֆիլադելֆիա Սիթրոյ | 37 | 32 |
| Ուաշինկթըն Ուիլարտո | 32 | 38 |
| Մալեմի Հիթ | 31 | 38 |
| Նիւ Եորք Նիքս | 26 | 43 |

| ԱՐԵՒՍՏԵԱՆ ՇՐՋԱՆ (Միջարեւմտեան գոտի) | ՅԱԶԹ. | ՊԱՐՏ. |
|-------------------------------------|-------|-------|
| Սան Անթոնիո Սիթրոյ* | 49 | 21 |
| Տալաս Մավըրիքս | 48 | 21 |
| Միլուոքս Վուլվը | 42 | 27 |
| Եուրա ձէյ | 38 | 32 |
| Հիւսթըն Ռոքթըթ | 26 | 43 |
| Տենվըր Նակթըթ | 21 | 47 |
| Տենվըր Կրիլիքս | 18 | 52 |

| ԻՍՊԱՆԱԿԱՆ ԳՈՒՄԻ (Իսպանական գոտի) | ՅԱԶԹ. | ՊԱՐՏ. |
|----------------------------------|-------|-------|
| Սաքանտարի Քիւկու* | 49 | 19 |
| Լոս Անճելըս Լէյքըրը* | 49 | 20 |
| Փորթլէյք Քիլլիքս | 43 | 27 |
| Սիթրոյ Սուլթրոնիքս | 40 | 31 |
| Լոս Անճելըս Քիլիքս | 36 | 35 |
| Ֆեյնիքս Սանկ | 32 | 38 |
| Կոլտըն Սթիք Ուորրիքս | 17 | 52 |

Ստորեւ՝ երեկուան մրցումներուն արդիւնքները:
Պուսթըն Սելթիքս - Մալեմի Հիթ 87-82
Տենվըր Նակթըթ - Նիւ Եորք Նիքս 84-83
Ֆեյնիքս Սանկ - Քիլվիլէնտ Քաւալիքս 102-96
Սիթթըլ Սուլթրոնիքս - Եուրա ձէյ 106-92
Մեմֆիս Կրիլիքս - Փորթլէյք Քիլլիքս 103-100
Սան Անթոնիո Սիթրոյ - Լոս Անճելըս Քիլիքս 91-85

ԱՅՍՕՐ՝ ՖՈՒԹՊՈՒԼԻ ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ԲԱՐԵԿԱՍԱԿԱՆ 26 ՄՐՅՈՒՄՆԵՐ

Պատրաստուելու համար 2002ի Մոնտիալին, որ տեղի պիտի ունենայ Ճափոնի եւ Հարաւային Գորէյաի մէջ, շատ մը երկիրներու ֆուտբոլի ազգային խումբերը զբաղած պիտի ըլլան բարեկամական մրցումներով այսօր:

Տեղի ունենալիք 26 մրցումներէն (որոնցմէ մէկը՝ Չորեքշաբթիէն Հինգշաբթի լուսնոյ գիշերը) ոմանք պիտի ըլլան բաւական տաք: Անոնցմէ կարելի է յիշել Անգլիա - Իտալիա, Ֆրանսա - Սկովտիա, Գերմանիա - Միացեալ Նահանգներ եւ Հոլանտա - Սպանիա մրցումները:

Անգլիա, որ Լիծի մէջ («Էլլըն Ռոտ») պիտի հիւրընկալէ Իտալիան, դաշտ պիտի ներկայանայ առանց Փօլ Սքոլզի, Ռիօ Ֆերսինանտի եւ Սթիւըն Ժերարի (վիրաւոր):

Ֆրանսա, որ Փարիզի մէջ պիտի հիւրընկալէ Սկովտիան, դաշտ պիտի ներկայանայ առանց Ռոպէր Փիլիքսի, որ անցեալ շաբաթավերջին Արսենալ - Նիւքէսթը մրցումին (Անգլիոյ բաժակ) վիրաւորուեցաւ, երբ բախեցաւ Նիւքէսթի մարզիկ Նիքոս Տապիզասի: Փիլիքս մինչեւ այս եղանակին աւարտը դաշտ պիտի չկարենայ ներկայանալ:

Փիլիքսը փոխարինողը պիտի ըլլայ Պոլթընի մաս կազմող 34 տարեկան մարզիկ Եուրի Ճորթայէֆ: Ճորթայէֆ, որ վերջին անգամ Ֆրանսայի ֆուտբոլի ազգային խումբին հետ դաշտ ներկայացած էր անցեալ ամառ (Միջամրցամասային մրցաշարքին), 74 անգամ կրած է Ֆրանսայի շապիկը:

Չորեքշաբթիէն Հինգշաբթի լուսնոյ գիշերուան մրցումը իրարու դէմ պիտի հանէ Պրագիլը եւ Եուկրոսիան: Այս մրցումը պիտի ըլլայ բաւական հետաքրքրական, որովհետեւ Ռոնալտո, որ վերջին անգամ դաշտ ներկայացած էր երկուշաբթի տարի առաջ, դարձեալ նկատի առնուած է իր մարզիչին՝ Լուիս Ֆիլիպէ Սքոլարի կողմէ: Ան վերջին անգամ դաշտ ներկայացած էր Հոլանտայի դէմ (Հոկտեմբեր 1999): Թէեւ Ռոնալտո կը վերադառնայ, սակայն Ռոմարիո չհրաւիրուեցաւ ազգային խումբ:

Ստորեւ՝ այսօրուան մրցումներուն յայտագիրը (ժամերը՝ Պէլլուրի ժամանակացոյցով):

| ԺԱՄ | ՔԱՂԱՔ | |
|------------------------------|---------|--------------|
| Ալպանիա - Ազրպէյճան | 19:00ից | Թիբեան |
| Արմենիա - Քամբուր | 19:00ից | ժընեւ |
| Աւստրիա - Սլովակիա | 21:30ից | Կրաց |
| Պոսնիա - Մակեդոնիա | 16:30ից | Սարաեւո |
| Պրագիլ - Եուկրոսիա | 2:40ից | Ֆորթլեյք |
| Խրուսիա - Սլովենիա | 19:00ից | Չարլեյ |
| Էքուատոր - Պուլկարիա | 2:40ից | Նիւ Եորք |
| Անգլիա - Իտալիա | 22:00ից | Լիծ |
| Էսթոնիա - Ռուսիա | 16:30ից | Թալիք |
| Ֆրանսա - Սկովտիա | 21:45ից | Փարիզ |
| Վրաստան - Հարաւային Աֆրիկէ | 19:00ից | Թիֆլիս |
| Գերմանիա - Մ. Նահանգներ | 21:45ից | Փարթաս |
| Ալբեր - Դանիա | 20:30ից | Տալիք |
| Լիթւոնիա - Հիւս. Իրլանտ | 20:30ից | Վատուգ |
| Լուքսամպուրկ - Լաթվիա | 21:00ից | Լուքսամպուրկ |
| Մալթա - Անտորրա | 20:00ից | Վալեթա |
| Մոլտաւիա - Հունգարիա | 19:00ից | Շիսիցաու |
| Հոլանտա - Սպանիա | 21:30ից | Ռոթթերամ |
| Լեհաստան - Ճափոն | 21:30ից | Լոն |
| Փորթուգալ - Ֆինլանտ | 23:00ից | Օփորթո |
| Ռումինիա - Ուրուգուայ | 18:00ից | Քոնսթանցա |
| Սեուտական Արաբիա - Աւստրալիա | 21:30ից | Ռիատ |
| Սենեկալ - Պոլիվիա | 19:00ից | Տաքար |
| Շուէտ - Չուեքերիա | 20:00ից | Մալմօ |
| Թունիզ - Նորվեգիա | 21:30ից | Թունիզ |

ԵՈՒ. Է. ԷՅ. Ա.

Բ., Գ., Զ. ԵՒ Է. ԽՄԲԱԿՆԵՐՈՒՆ ՎԻՃԱԿԱԶԳՈՒԹԻՒՆԸ՝ ՎԱՂԸ

Շաբաթապետի, Եու. Է. ԷՅ. Ա. յայտնեց, թէ վաղը՝ Հինգշաբթի, վիճակագրութեամբ մը պիտի յտակացնէ Եւրօ - 2004ի ֆուտբոլի մրցաշարքին չորս խմբակներուն մրցումներուն յայտագիրը, նկատի ունենալով, որ Բ., Գ., Զ. եւ Է. խմբակները չեն կրցած իրարու հետ համաձայնիլ՝ յտակացնելու համար մրցումներուն (երթի եւ դարձի) յայտագիրը: Իրարու հետ համաձայնութեան կրցած են զալ՝ Ա., Դ., Ե., Զ., Է. եւ Ժ. խմբակները: Նշեմք, թէ իւրաքանչիւր խմբակի մաս կը կազմեն հինգ խումբեր:

Եու. Է. ԷՅ. Ա. մինչեւ երկուշաբթի, 25 Մարտ պայմանագրած տուած ըլլալով խումբերուն, ուզած էր, որ անոնք փորձեն իրարու հետ համաձայնութեան գալ: Սակայն, պայմանագրած արտոնէն ետք, երբ ի յայտ եկաւ, որ այդ հարցը լուծուած չունի, Եու. Է. ԷՅ. Ա. ըսաւ, թէ վաղը՝ Հինգշաբթի ժամը 13:00ին (Պէլլուրի ժամով) Նիոնի (Չուեքերիա) իր կեդրոնա-տեղիին մէջ պիտի կատարէ մրցումներուն վիճակագրութիւնը, այդ չորս անհամաձայն խմբակներուն:

Այդ չորս անհամաձայն խմբակներն են. Բ. ԽՄԲԱԿ. - Պոսնիա - Հերցեգովինա, Դանիա, Լուքսամպու

ՊԱՂԵՍԻՆԵՒՐԱՅԷԼԵԱՆ ՏԱԳՆԱԴ

ԻՍՐԱՅԷԼԵԱՆ ՈՍՏԻԿԱՆՈՒԹԻՒՆԸ ՄՊԱՆԵՆԵՅ ԵՐԿՈՒ ՊԱՂԵՍԻՆԵՅԻՆԵՐ

Երկու պաղեստինցիներ սպանուեցան երեկ Երուսաղեմի մօտ, երբ պիռնք փոխադրող ինքնաշարժը պայթեցավ իսրայելեան անցարգելի մը մօտ: Իսրայելեան ոստիկանությունը ըսաւ, որ պաղեստինցիները պատրաստուած էին անձնասպանական գործողութիւն մը կատարելու, սակայն ինքնաշարժը պայթած է թիրախին հասնելէ առաջ:

Երկու պաղեստինցիներ սպանուեցան երեկ Երուսաղեմի մօտ, երբ պիռնք փոխադրող ինքնաշարժը պայթեցավ իսրայելեան անցարգելի մը մօտ: Իսրայելեան ոստիկանությունը ըսաւ, որ պաղեստինցիները պատրաստուած էին անձնասպանական գործողութիւն մը կատարելու, սակայն ինքնաշարժը պայթած է թիրախին հասնելէ առաջ:

Իսրայելեան ոստիկանությունը ըսաւ, որ պաղեստինցիները պատրաստուած էին անձնասպանական գործողութիւն մը կատարելու, սակայն ինքնաշարժը պայթած է թիրախին հասնելէ առաջ:

Իսրայելեան ոստիկանությունը ըսաւ, որ պաղեստինցիները պատրաստուած էին անձնասպանական գործողութիւն մը կատարելու, սակայն ինքնաշարժը պայթած է թիրախին հասնելէ առաջ:

«Արաբական Երկրներու Փաղանգները» շարժումը յայտարարեց, որ գոհերէն մէկը շարժումի անդամ խալիտ Մոհամետն էր, իսկ միւսն ալ անոր վարորդն էր: Շարժումը մանրամասնութիւններ չփոխանցեց պայթումին եւ անոր պատճառին մասին: Ակտիւիստները չեղաւ նաեւ անձնասպանական գործողութեան մը մասին:

«Արաբական Երկրներու Փաղանգները» շարժումը յայտարարեց, որ գոհերէն մէկը շարժումի անդամ խալիտ Մոհամետն էր, իսկ միւսն ալ անոր վարորդն էր: Շարժումը մանրամասնութիւններ չփոխանցեց պայթումին եւ անոր պատճառին մասին: Ակտիւիստները չեղաւ նաեւ անձնասպանական գործողութեան մը մասին:

«Արաբական Երկրներու Փաղանգները» շարժումը յայտարարեց, որ գոհերէն մէկը շարժումի անդամ խալիտ Մոհամետն էր, իսկ միւսն ալ անոր վարորդն էր: Շարժումը մանրամասնութիւններ չփոխանցեց պայթումին եւ անոր պատճառին մասին: Ակտիւիստները չեղաւ նաեւ անձնասպանական գործողութեան մը մասին:

«Արաբական Երկրներու Փաղանգները» շարժումը յայտարարեց, որ գոհերէն մէկը շարժումի անդամ խալիտ Մոհամետն էր, իսկ միւսն ալ անոր վարորդն էր: Շարժումը մանրամասնութիւններ չփոխանցեց պայթումին եւ անոր պատճառին մասին: Ակտիւիստները չեղաւ նաեւ անձնասպանական գործողութեան մը մասին:

ԻՏԱԼԻԱ

ՆԱԽԱԳԱՀ ՉԻԱՄԲԻ «ԿԸ ՅԱՆ ԴԻՄԱՆԷ» ԿԱՐԳՄԸ ԶԱՂԱՔԱԳԵՏՆԵՐ

ՀՌՈՄ, 26 (ՌՈՅԹԸԸԸ) - Իտալիոյ նախագահ Քարլո Չիամբի յանդիմանեց երկրին քաղաքագետները՝ կառավարութեան եւ սենտիքսներուն միջեւ ստեղծուած յարաբերութեան համար, հաստատելով, որ աջակողմեանները, որոնք ընտրած են նախարարները, իրաւունք ունին երկխօսութեան կանչելու պատճառով, բայց ոչ՝ հարցեր եւ լարուածութիւն անոնց հետ:

Չիամբի շեշտեց, որ հաստատութիւններու միջեւ ներդաշնակութիւնն ու տիալոկի դրութիւնը կը կապեն ուժը եւ էութիւնը ժողովրդավարութեան: «Պէտք չէ հասնիք աստիճանի մը, ուր քաղաքական վիճակը կրնայ անշարժանալ: Այս է տրամաբանութիւնը, որ մտով պէտք է մտածել եւ առաջնորդել իր իրաւունքները», ըսաւ նախագահը:

Չիամբի շեշտեց, որ հաստատութիւններու միջեւ ներդաշնակութիւնն ու տիալոկի դրութիւնը կը կապեն ուժը եւ էութիւնը ժողովրդավարութեան: «Պէտք չէ հասնիք աստիճանի մը, ուր քաղաքական վիճակը կրնայ անշարժանալ: Այս է տրամաբանութիւնը, որ մտով պէտք է մտածել եւ առաջնորդել իր իրաւունքները», ըսաւ նախագահը:

ԱՐԱԲԱԿԱՆ ԿԵՆԱԺՈՂՈՎԸ ԱՅՍՕՐ ՊԱՇՏՈՆԱՊԵՍ ԿԸ ԲԱՑՈՒԻ...

Շարունակուած Ա. ԷջԸԸ



Նախագահ Լահուտ կը դիմարտէ Մարոքի Մոհամետ Զ. թագաւորը:

բական Միացեալ Էմիրութեանց պետ շէյխ Ջալէտ Պըն Մուլթան Ալ Նահան, Սուտանի նախագահ Օմար Պաշիբ, Լիպիոյ նախագահ Մուսթաֆա Քաթաֆի, Իրաքի նախագահ Սատտամ Հիւսէյն եւ Եգիպտոսի նախագահ Հիւսէյն Մուպարաբ:

զրուածեց ժողովի յանձնարարութեան համար Լիբանանի ի գործ դրած ճիզբէրը: Քուէյթի փոխ վարչապետ եւ արտաքին գործոց նախարար շէյխ Ժապէր Ահմէտ Մուպազէն ետք ժամանեց Եմէնի նախագահ Ալի Ապտալա Սալէ:

Յետմիջօրէին Պէյրութի օդակայան ժամանեց նաեւ Սէնտական Արարիոյ գահաժառանգ իշխան Ապտալա Պըն Ապտէլ Ազիզ: Ապա յաջորդաբար Պէյրութ ժամանեցին Սուրիոյ նախագահ Պաշաբաթ Բաշար Էլ Ասադ (ցամաքի ճամբով), Մարոքի Մոհամետ Զ. թագաւորը, Թունիսի իր նախագահ Ջէմէլ Ապիտին Պըն Ալի, Ալճերիոյ նախագահ Ապտէլ Ազիզ Պուսթիֆա եւ ՄԱԿի ընդհանուր քարտուղար Քոֆի Անան:

ԺԱՄԱՆՈՒՄՆԵՐԸ

Կէսօրէն քիչ ետք, Պէյրութի օդակայան ժամանեց Սուտանի առաջին փոխ նախագահ Ալի Օսման Թահա:

Անոր յաջորդեց Արաբական Միացեալ Էմիրութեանց փոխ նախագահ եւ Սուտանի առաջին փոխ նախագահ Ալի Օսման Թահա:

Անոր յաջորդեց Արաբական Միացեալ Էմիրութեանց փոխ նախագահ եւ Սուտանի առաջին փոխ նախագահ Ալի Օսման Թահա:

ՀԱՄԱԶԳԱՅԻՆ ՀԱՅ ԿՐԹԱԿԱՆ ԵՒ...

Շարունակուած՝ 5րդ էջԸԸ

ձեռնարկներուն երիտասարդութեան մասնակցութեան, յսուհական գործը մը յայտնել, թէ շրջանին մէջ հիմնական դժուարութիւնը համայնքի վարչական աշխատանքներէն հեռանալն է: «Վարչական աշխատանքներ տանողներու թիւը սկսած է նուազել... Այս ընթացքը շարունակելով կրնայ համազգային դէպքեր անկում պիտի երթնայ», կ'աւելցնէ Յ. Զաքարեանը:

Հետաքրքրական է սակայն, որ Հոսիփ Կանանեան կ'ըսէ, թէ Սուրիոյ չայ երիտասարդութիւնը մեծ թիւով ներկայ է թէ՛ Համազգայինի յանձնախումբերուն ու միաւորներուն եւ թէ՛ վարչական աշխատանքներուն մէջ: Այս երեւոյթը պէտք է հաւանաբար վերագրել Սուրիոյ մէջ համաշխարհայնացումի անտր տարածման միջոցներուն համեմատաբար աւելի նուազ չափով գոյութեան:

Մեր առաջին եւ հիմնական դժուարութիւնը ներթափանցիկ չգոյութեան է, կը յայտնէ Ա. Դաւիթեան, խօսելով Կիպրոսի մեկուսի «Օշական» մասնաճիւղի մասին: «Եթէ մշակութային գործերը լաւ տարրակող պիտի ընենք, դրամի պէտք ունինք» կ'աւելցնէ ան: Հոսիփ Պաղտասարեան կ'ըսէ, թէ վերջին տարիներուն Փարիզի մասնաճիւղը շատ դժուար յաջողած է հաւաքել այն գումարը, որ ինք պէտք ունի՝ գոյատեւելու համար:

Նախագահ Չիամբի իր խօսքին մէջ անուններ չի շեշտեց, սակայն անոր մեկնաբանութիւնները յայտնաբերուած ուղղումը էին վարչապետ Միլիթո Պերլուսոնի կառավարութեան այն անդամներուն, որոնք հակասենտիքայական արտայայտութիւններ ունեցած են: Իտալիոյ մէջ գործող սենտիքսները Ապրիլ 16ը յայտարարեցին ընդհանուր գործադուլի օր, բողոքելու համար աշխատանքներու գործէ արձակման առնչութեամբ կառավարութեան տալիք որոշումներուն ու օրէնքներու փոփոխութեան դէմ:

Երիտասարդութեան Համազգայինէն հետեւ ըլլալուն մասին խօսելով, Լիբանանի Շրջանային վարչութեան ատենապետ Մարտիկ Տեմիրճեան կը բացատրէ, թէ իւրաքանչիւր երկրի (եւ յատկապէս Լիբանանի) նիւթական պայմանները երիտասարդութեան չեն մղեր վարչական գործեր կատարելու՝ մանաւանդ որ այդպիսի գործեր երիտասարդներու ակնկալածին պէս արագ եւ շօշափելի արդիւնքներ չեն ունենար անպայման: Մ. Տեմիրճեան կը մատնանշէ նաեւ երկրորդ ազգակ մը, որ երիտասարդութիւնը ընդհանրապէս հեռու կը պահէ հայ մշակոյթէն՝ համաշխարհայնացումի միջազգային երեւոյթը:

Համաշխարհայնացումը մեծ հարց մըն է «յատկապէս Միացեալ Նահանգներու մէջ, ուր անբերկեան մշակոյթը դիւրահաս եւ արդիականացած միջոցներով կը տրուի երիտասարդութեան», կ'ամբողջացնեն Հ. Կարապետեան եւ Մ. Պապեան մինչ Մոնրէալէն Մովիկ Գահվէճեան դիտել կու տայ, թէ երիտասարդները հետաքրքրուելու են ներգրաւելու:

Քայքայեալ է այնպէս, տարբեր շրջաններու ներկայացուցիչները ընդհանրապէս աւելի լաւահասնաբար տարբեր շրջաններէն արդէն լծուած են աշխատանքի՝ հետաքրքրական ձեւեր որդեգրելով եւ երիտասարդութիւնը Համազգայինի անօրհաս լաւեւի անհրաժեշտ միջոցները, թէ՛ աւելի աշխուժ երիտասարդական մասնակցութիւնն ապահովելու, եւ թէ՛ ներթափանցիկ աղբիւրներ գտնելու համար: Յստակ է, որ մանաւանդ առաջինի պատգամին տարբեր շրջաններէն արդէն լծուած են աշխատանքի՝ հետաքրքրական ձեւեր որդեգրելով եւ երիտասարդութիւնը Համազգայինի անօրհաս լաւեւի անհրաժեշտ միջոցները, թէ՛ աւելի աշխուժ երիտասարդական մասնակցութիւնն ապահովելու, եւ թէ՛ ներթափանցիկ աղբիւրներ գտնելու համար:

Այլ շրջաններէ մեծ թիւով ներկայացուցիչներ եւս այս գծով մտահոգութիւն կը յայտնեն: Հակառակ այս բոլոր դժուարութիւններուն, Համազգայինը կը շարունակէ գոյատեւել: Սակայն հարկ է որոնել անհրաժեշտ միջոցները, թէ՛ աւելի աշխուժ երիտասարդական մասնակցութիւնն ապահովելու, եւ թէ՛ ներթափանցիկ աղբիւրներ գտնելու համար: Յստակ է, որ մանաւանդ առաջինի պատգամին տարբեր շրջաններէն արդէն լծուած են աշխատանքի՝ հետաքրքրական ձեւեր որդեգրելով եւ երիտասարդութիւնը Համազգայինի անօրհաս լաւեւի անհրաժեշտ միջոցները, թէ՛ աւելի աշխուժ երիտասարդական մասնակցութիւնն ապահովելու, եւ թէ՛ ներթափանցիկ աղբիւրներ գտնելու համար:

ԵԱՍԵՐ ԱՐԱՅԱԹ ԵՒ ՉԻՄՍԵԻ ՍՈՒՊԱՐԱԲ...

Շարունակուած Ա. ԷջԸԸ

Պըն Էլիպար ըսաւ, որ Իսրայել ընդունած է Չիմբիի առաջարկները՝ փարատելու համար տարակրթութիւնները պաղեստինցիներուն հետ: Իսրայելի կողմէ Արաբաթի արգելափակումը պաղեստինեան շրջաններուն մէջ քննադատուեցաւ շրջանային, եւրոպական ու այլ ղեկավարներու կողմէ: Եւրոպական Միութիւնը կոչ ուղղեց Իսրայելի առանց նախապայմանի արտօնելու Արաբաթի ամբողջութիւնը: Չիմաստան եւս քննադատեց Իսրայելը, դիտել տալով, որ անիկա կը խախտէ միջազգային օրէնքը, ինչպէս նաեւ պաղեստինցիներուն հետ ստորագրած բոլոր համաձայնագիրները: Բրիտանիոյ արտաքին գործոց նախարար Ճէք Սթո ըսաւ, որ Արաբաթի դէմ հաստատուած արգելքը կը վնասէ արաբեափայլեալ տագնապին լուծումը հետապնդող բոլոր ձիգերուն:

ՔՈՑԻ ԱՆԱՆ ԱՊՐԻԼԻՆ ՊԻՏԻ ՏԵՍԱԿՅԻ...

Շարունակուած 3րդ էջԸԸ

Ռուսիա եւ Միացեալ Նահանգներ տարակարծիք կը մնան Իրաքի պատճառի միջոցներուն գծով առաջարկուած նոր կանոններուն մասին, հաղորդեց «Իրաք - Թաս» լրատու գործակալութիւնը երէկ: Միացեալ Նահանգներու արտաքին գործոց փոխ նախարար Ճոն Վուլֆ երէկ Մոսկուա ժամանեց, բաժնակցութիւններ կատարելու համար պատճառի միջոցներու չենթարկուող արտագրութիւններու ցանկի մը մասին: Ուաշինկթըն կ'առաջարկէ ցանկ մը արտագրութիւններու, որոնք կրնան ազատօրէն Իրաք մտնել առանց պատճառի միջոցներու յանձնախումբին վաւերացումը ապահովելու: Ուաշինկթըն կ'ըսէ, որ ոչ զինուորական գործառնութեան համար նիւթերը ինչեւլ ցանկին վրայ կրնան գտնուիլ: Ռուսիա տակաւին համաձայնութիւնը չէ ստուած նոր առաջարկին: Դիւանագետներ դիտել կու տան որ երկու կողմերն ալ կ'ուզեն համաձայնութիւն մը գոյացնել նախագահ Ճորճ Պուշի Մոսկուա այցելութեանէն առաջ: Պուշի Ռուսիա պիտի այցելէ Մայիսին:

«ԱՆԱՐԱՒՈՐ» պաղեստինցիներ բողոքի ցոյցի մը մասնակցեցան երէկ Կապայի մէջ, բողոքելու համար Արաբաթի ամբողջութիւնը արգիլող որոշումին դէմ: Յուցարարները կոչ ուղղեցին արաբ ղեկավարներուն պէտք հայթայթելու Իսրայելի դէմ պայքարող պաղեստինցիներուն:

«ԱՆԱՐԱՒՈՐ» պաղեստինցիներ բողոքի ցոյցի մը մասնակցեցան երէկ Կապայի մէջ, բողոքելու համար Արաբաթի ամբողջութիւնը արգիլող որոշումին դէմ: Յուցարարները կոչ ուղղեցին արաբ ղեկավարներուն պէտք հայթայթելու Իսրայելի դէմ պայքարող պաղեստինցիներուն: